



## The Impact of Recitation Difference on Jurisprudence: Perspectives of the Two Schools of Thought (Shia and Sunni)\*

Jahangir Rakhshandegan<sup>1</sup> and Mohammad Faezi<sup>2</sup>

### Abstract



The issue of various recitations of the Holy Quran represents a significant matter encompassing numerous aspects of theological, jurisprudential, and literary dimensions. One of the facets of this issue is the influence of recitation discrepancies on jurisprudential matters, extensively discussed in the jurisprudential and foundational books of the two major schools of thought (Shia and Sunni). According to the Sunni belief among the general public, all well-known recitations are authoritative, and juridical references can be derived from them. However, scholars from the Shiite perspective deny the legitimacy of conflicting recitations, rejecting reliance on divergent recitations. Given these two distinct approaches, the impact of recitation variations on Shiite jurisprudence significantly differs from its effect on the jurisprudence of the general populace. This article employs a descriptive-analytical method, drawing upon library resources and utilizing assistive software, to compare the impact of recitation discrepancies on Shiite jurisprudence versus that of the general populace. The analysis demonstrates that while multiple recitation variations have led to differences in legal rulings within Sunni jurisprudence and Shiite jurisprudence, despite the potential influence of recitation discrepancies on juridical matters, no instance has been found where recitation variations led to divergent legal verdicts, due to the presence of narrations from the Ahl al-Bayt (Prophet Mohammad's Progeny) in all circumstances.

**Keywords:** Comparative Jurisprudence, Recitation Discrepancies, Narrations, Shiite Jurisprudence, Sunni Jurisprudence, Legal Verdicts.

\*. Date of receiving: 10/08/2022, Date of approval: 28/05/2023.

1. Level 4 Graduate of the Islamic Seminary and Alumnus of the Holy Imams' Jurisprudence Center; Professor at the Islamic Seminary, Qom, Iran. (Corresponding Author): j\_rakhshandegan@miu.ac.ir.

2. Level 4 Graduate of the Islamic Seminary and Alumnus of the Holy Imams' Jurisprudence Center; Researcher the Principles of Jurisprudence Department at the Holy Imams' Jurisprudence Center, Qom, Iran. (m.faezi110@gmail.com).



## تأثیر اختلاف قرائات بر فقه از منظر فرقین\*

جهانگیر رخندگان<sup>۱</sup> و محمد فائزی<sup>۲</sup>



چکیده

مسئله قرائت‌های مختلف قرآن کریم از مسائل مهم و دارای جنبه‌های متعدد کلامی، فقهی، ادبی است. یکی از جنبه‌های این مسئله تأثیر اختلاف قرائت در مسائل فقهی بوده که در کتب فقهی و اصولی فرقین به آن پرداخته شده است. از نظر مشهور عامله، تمام قرائات مشهوره حجت هستند و می‌توان در فقه به آن استناد نمود. مشهور فقیهان شیعه در فرض اختلاف و تعارض قرائات منکر حجیت قرائات متعدد بوده و احتجاج به قرائات متنافی را نمی‌پذیرند. با توجه به این دو رویکرد تأثیر اختلاف قرائت در فقه شیعی کاملاً متفاوت با تأثیر آن در فقه عامه است و در این مقاله با استفاده از روش توصیفی تحلیلی و با تکیه بر منابع کتابخانه‌ای و استفاده از نرم‌افزارهای یارانه‌ای به بررسی موردی موارد اختلاف قرائت به مقارنه تأثیر اختلاف قرائت در فقه شیعه و عامه پرداخته شده است. در این نوشه ثابت شده، موارد متعدد اختلاف قرائت در فقه عامه موجب اختلاف فتوی گشته است؛ اما در فقه شیعی گرچه اختلاف قرائت می‌توانست مؤثر در مسئله فقهی شود ولی با توجه به وجود روایات اهل بیت در تمامی موارد، هیچ موردی یافت نشد که اختلاف قرائت موجب اختلاف فتوی شود.

**وازگان کلیدی:** فقه مقارن، اختلاف قرائت، روایات، فقه امامیه، فقه اهل سنت، فتوا.

\* تاریخ دریافت: ۱۴۰۱/۰۵/۲۱ و تاریخ تأیید: ۱۴۰۲/۰۳/۰۹.

۱. سطح چهار حوزه علمیه و دانش آموخته مرکز فقهی ائمه اطهار؛ استاد حوزه علمیه، قم، ایران (نویسنده مسئول): j\_rakhshandegan@miu.ac.ir
۲. سطح چهار حوزه علمیه و دانش آموخته مرکز فقهی ائمه اطهار؛ پژوهشگر گروه اصول فقه مرکز فقهی ائمه اطهار، قم، ایران: m.faezi110@gmail.com



## مقدمه

یکی از مباحث مطرح شده در قرآن کریم، احکام و فروع دین است. از همین روی کلام الله مجید به عنوان یکی از منابع فقه در نزد مسلمین به حساب می‌آید و از صدر اسلام فقهای فرقیین در فرآیند استنباط اعتماد توجه اساسی به آیات شریف آن داشته‌اند. استنباط از قرآن کریم همانند استنباط از سایر منابع شریعت دارای قواعد و ضوابط خاص خود بوده و مورد توجه فقیهان واقع شده است. یکی از مباحث مطرح شده در زمینه نحوه برداشت احکام شرعی از قرآن کریم بحث اختلاف قرائات است. (زرنگار، ۱۴۰۱، ۱۳۱) می‌دانیم که قرآن کریم دارای قرائات مختلف است که در بعضی از موارد باعث برداشت متفاوت از متن کتاب الله می‌شود. حال سوال اساسی در این زمینه این است که در موارد تعدد قرائات کدامیک از این قرائات می‌تواند برای اثبات حکم شرعی حجت باشد. در علم اصول فقه به این مسأله پرداخته شده و پاسخ‌های متعددی به این سوال داده شده است که از باب مقدمه بحث در ادامه این مقاله ذکر خواهد شد. همچنین در علم فقه در مواردی که اختلاف قرائات موجب اختلاف در مسأله فقهی است، فقیهان به این مسأله پرداخته‌اند. در این مقاله با ذکر قرائات مختلف در مواردی که موجب برداشت در آیات الاحکام می‌شود و مقایسه بین فقه شیعه و عame در مسأله درصد تبیین تأثیر بحث اختلاف قرائات در فقه شیعه و عame هستیم.

از دیرباز در میان دانشمندان مسلمان، مسأله اختلاف قرائات مورد بحث قرار گرفته و کتاب‌هایی در مورد آن نگاشته شده است، همچنین در خصوص تأثیر اختلاف قرائت در فتوا و فقه باید گفت در دوره‌های اخیر در میان اهل سنت، کتب و مقالات و پایان نامه‌هایی در این خصوص نگاشته شده است که می‌توان به این موارد اشاره نمود: «القراءات المتواترة وأثرها في الرسم القرآني والاحكام الشرعية» نوشته محمد الحبس؛ «أثر اختلاف القراءات الأربع عشر في مباحث العقيدة والفقه»، نوشته ولید بن ادريس بن عبد العزیز المنیسي؛ «أثر اختلاف القراءات في الفقه المقارن كتاب المجموع للنووي أنموذجاً»، از عاشر خضرابی؛ «القراءات القرآنية وأثرها في اختلاف الأحكام الفقهية»، نوشته الدكتور خیر الدین سیب و.... اما آنچه در میان فقیهان شیعه مطرح بوده، پرداختن به این مسأله در ضمن مباحث فقهی است به این نحو که در ذیل مسائل فقهی اگر اختلاف قرائت در برداشت از آیات قرآن کریم تأثیر داشته باشد به بررسی این تأثیر خواهد پرداخت ولی اثری مستقل در این زمینه یافت نشد. شاید علت اصلی عدم تألیف اثر مستقل در این زمینه این باشد که در فقه شیعه با وجود روایات و اصله از اهل بیت در عده موارد حکم فقهی مسأله روشن است و اختلاف قرائت تأثیری در آن ندارد. برای پیشگیری از سوء برداشت لازم به تذکر است که رجوع به قرآن کریم از مبانی اصلی فقه شیعه می‌باشد و



مراد از آنچه بیان شده هیچگاه این نیست که روایات اهل بیت عليه السلام جایگزین رجوع به قرآن کریم شده‌اند بلکه مدعای این است که مشکل اختلاف قرائات در مراجعه به قرآن کریم و استباط احکام فقهی از آن در فقه شیعه جدی به حساب نمی‌آید؛ زیرا گرچه قرائات مختلف در نظر مشهور فقیهان می‌تواند موجب اجمال در برداشت احکام دینی شود ولی وجود روایات متعدد فقهی این مشکل را مرتفع ساخته است. به هر حال نسبت به بررسی مقارنه‌ای و تطبیقی بین فقه شیعی و فقه عامه باید گفت پژوهشی به صورت تطبیقی به بررسی تأثیر اختلاف قرائت در فقه امامیه و اهل‌سنّت صورت نگرفته است.

## الف. اختلاف قرائت

قرلت در لغت به معنای خولندن و همچنین جمع‌کردن است (ابن‌منظور، ۳۶۶/۲) ولی برای بیان معنای اصطلاحی آن باید دانست که دو دیدگاه و دو تعریف کاملاً متفاوت در مورد ماهیت قرائت قرآن و به تبع آن قرائات مختلف بیان شده است (نجفی، ۱۴۰۱، ۹). دیدگاه و تعریف اول که مشهور فقیهان شیعه آن را برگزیده‌اند این‌گونه اختلاف قرائت را تعریف مینماید: «قرائت به معنای تلاوت قرآن به‌گونه‌ای است که از نص الهی حکایت می‌نماید و بر حسب اجتهاد یکی از قراء معروف استوار است» (معرفت، ۱۳۸۱: ۱۸۲). بر این اساس اختلاف قرائت، اختلاف قراء در روایت و نقل نص قرآن است (کلینی، ۱۴۰۷: ۶۳۰/۲). در مقابل دیدگاه دوم که مشهور اهل‌سنّت برگزیده‌اند می‌گوید: «اختلاف قرائت عبارت است از اختلاف مربوط به الفاظ و عبارات وحی که این اختلاف، در مورد حروف و کلمات قرآن و کیفیت آنها از سوی قراء نقل شده است» (زرکشی، ۱۳۷۶: ۳۱۸/۱) وجه تمایز اساسی در این است که در تعریف اهل‌سنّت همان اختلاف وجی تلقی شده و در تعریف شیعه اختلافات ناشی از اجتهادات قراء دانسته شده است.

به هر حال از میان قرلت‌های مطرح شده هفت قرلت معروف است: ۱. قرلت عبدالله بن عامر يحصبي؛ ۲. قرائت عبدالله بن کثیر دارمی؛ ۳. قرائت عاصم بن ابی النجود اسدی؛ ۴. قرائت ابو عمرو بن علاء مازنی؛ ۵. قرائت حمزة بن حبیب زیات؛ ۶. قرائت نافع بن عبد الرحمن الیشی؛ ۷. قرائت علی بن حمزه کسائی (معرفت، ۱۳۸۱: ۱۹۰).

## ب. حجیت قرائات مختلفه

در دانش اصول فقه از حجیت قرائات مختلف در شیعه و عامه، به دو صورت متفاوت پیگیری شده است. بسیاری از اصولیون شیعه این‌گونه بحث را مطرح نموده‌اند که قرائات مختلفه یا همگی متواتر



هستند و یا خیر. اگر قلائل به تواتر قرائات باشیم، دو قرائت مختلف به منزله دو آیه هستند که با هم تعارض می‌نمایند و قواعد باب تعارض جاری است. اما اگر قرائات را متواتر ندانیم و جواز استدلال به هر قرائتی، مثلاً با اجماع ثابت شود، در این صورت حکم مثل قول سابق خواهد بود، اما اگر جواز استدلال ثابت نشد، باید حکم به توقف شود و در صورت عدم وجود مرجع، به قواعد رجوع خواهد شد (انصاری، ۱۴۱۶: ۱/۶۶؛ آخوند خراسانی، ۱۴۰۹: ۲۸۵؛ روحانی، ۱۴۱۳: ۴/۲۰۰) اما بیان تحقیق در اینکه آیا قرائات مختلف همگی متواتر هستند یا خیر؟ نیاز به بحث مفصلی دارد که از مقصود این نوشته خارج است ولی آنچه به نظر صحیح می‌رسد عدم تواتر قرائات است و ادله مختلفی می‌توان بر این امر اقامه نمود (خوبی، بی‌تا، ۱۵۱/۱؛ ر.ک: کلینی، ۱۴۰۷: ۲/۶۳۳).

در مقابل قول مشهور در میان عامه قائل به تواتر قرائات قرآن شده‌اند حتی تا جایی که بعضی قائل به کفر منکرین تواتر قرائات سبع شده‌اند (الزرقانی، بی‌تا، ۱/۴۳۵) بلی در حدود و شغور این تواتر اختلاف فراوانی وجود دارد (ر.ک: همان: ۱/۴۳۸ - ۴۳۵) به هر حال مشهور میان ایشان تواتر و حجیت قرائات مشهور است به این معنی که می‌توان استدلال به هر یک از این قرائات صحیح است.

## ج. بررسی تطبیقی موارد اختلاف قرائت در فقه

گرچه در بیشتر آیات الاحکام اختلاف قرائت وجود دارد ولی در بعضی از این موارد اختلاف موجود در قرائت موجب اختلاف در معنی نشده و یا حداقل موجب اختلاف در مسأله فقهی نمی‌شود از همین روی در بررسی تطبیقی موارد اختلاف قرائت تنها به مواردی پرداخته خواهد شد که اختلاف قرائت موجب اختلاف در معنی شده و در استنباط مسأله فقهی نیز موثر است.

### ۱. مسأله اختلاف در قرائت آیه وضوء

یکی از موارد که قرائات متفاوت دارد مسأله وضو است که این آیه مبارکه در مقام بیان آن است:  
 «يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيكُمْ إِلَى الْمَرَافِقِ وَامْسَحُوا بِرُؤُوسِكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ» (مائده: ۶)؛ «ای کسانی که ایمان آورده‌اید، چون به [عزم] نماز برخیزید/ورت و دستهایتان را تا آرنج بشویید؛ وسر و پاهای خودتان را تا برآمدگی پیشین [هر دو پا] مسح کنید».

اختلاف در این آیه مبارکه در قرائت «أرجلكم» است، سه قول در قرائت این واژه نقل شده است: قول اول: به جر «أرجلكم» قرائت شده است. این قرائت از عکرمه و قتادة و انس و ابن عباس نقل شده است و برخی از علماء اهل سنت مثل ابن کثیر و طبری همین قرائت را ترجیح داده‌اند (السايس، ۱۳۸۴: ۲۰۰۲؛ ۳۵۷؛ محمد سالم محیسن، ۱۴۰۴: ۲۲۰/۲؛ الواسطی، ۱۴۲۵: ۸۰/۱؛ قرطبي، ۶/۹۱؛ طبری، ۱۴۲۰: ۵۷/۱۰؛ رازی، بی‌تا، ۱۱/۲۷؛ آلوسی، بی‌تا، ۶/۳۴؛ جصاص، بی‌تا، ۲/۴۳؛ فراء، بی‌تا، ۱/۲۰؛ سیوطی، بی‌تا، ۳/۲۸؛ ابن کثیر، ۱۴۲۰: ۳/۵۲).



قول دوم: به نصب «أَرْجُلُكُم» قرائت شده است. این قرائت از ابن مسعود، ضحاک، نافع، مقاتل بن حیان، ابن عباس، ابن عامر، عاصم، کسائی نقل شده است (قرطی، ۹۱/۶؛ الکیا الهراسی، ۱۴۰۵؛ محمد سالم محبیس، ۱۴۰۴؛ الواسطی، ۲۲۰/۲؛ قاضی عبدالوهاب، ۱۴۲۵؛ ۸۰/۱؛ جصاص، بیتا، ۳۴۶/۶؛ آلوسی، بیتا، ۱۲۷/۱۱؛ رازی، بیتا، ۵۷/۱۰؛ طبری، ۱۲۵؛ فراء، بیتا، ۲۰۳/۱؛ سیوطی، بیتا، ۲۸/۳؛ ابن کثیر، ۱۴۲۰؛ زمخشri، ۱۴۰۷؛ ۴۳۳/۲). (۶۱۱/۱)

قول سوم: به ضم «أَرْجُلُكُم» قرائت شده است. این قرائت شاذ از ولید بن مسلم الاعمش و حسن نقل شده است. (ابن جنی، ۱۴۲۰؛ ۲۰۸/۱؛ زمخشri، ۱۴۰۷؛ محمد سالم محبیس، ۱۴۰۴؛ ۶۱۱/۱؛ ۱۴۰۷). (۲۲۰/۲)

### تأثیر اختلاف قرائت در فقهه عامه

در میان فقیهان عامه سه قول در طهارت رجلین بیان شده است: برخی معتقدند طهارت رجلین به شستن است. برخی معتقدند طهارت رجلین به مسح است. و گروه دیگر به جواز طهارت رجلین به مسح و غسل قائل شدند. کسانی که یکی از دونوع طهارت را تعیین کرده‌اند، یکی از قرائات را ترجیح دادند (ابن رشد، ۱۴۲۵؛ ۲۱/۱).

قول اول: وجوب غسل رجلین. این قول مختار بیشتر فقهاء و علمای اهل سنت است. (ابن رشد، ۱۴۲۵؛ ۲۲/۱؛ ابن قدامه، ۱۳۸۸؛ خطیب شریینی، ۱۴۱۵؛ نووی، بیتا، ۱۱۰/۱؛ سرخسی، ۱۴۱۴؛ ۸/۱؛ رازی، بیتا، ۱۲۷/۱۱؛ الوسی، بیتا، ۳۴۶/۶؛ کاسانی، ۱۴۰۶، ۱۱۰/۱). این قول بنابر قرائت به فتح و ضم است (ابن جنی، ۱۴۲۰؛ ۲۰۸/۱؛ کاسانی، ۱۴۰۶؛ ۱۱۳/۱).

نووی می‌نویسد: «مسلمین بر وجوب شستن دو پا اجماع دارند و شخص قابل قبولی مخالف نیست». (نووی، بیتا، ۲۳۱). جصاص نیز می‌نویسد: «در مراد از «غسل» در آیه مبارکه اختلاف وجود ندارد» (جصاص، بیتا، ۳۴۵/۲).

استدلال: در آیه مبارکه «أَرْجَلٌ» بر «وجوه» عطف شده است، در حکم با وجود مشترک است و حکم «وجوه» در آیه مبارکه غسل و شستن بود، پس شستن و غسل پا واجب است.

قول دوم: بین مسح و شستن تخيیر است. این قول از حسن بصری و ابن جریر طبری و جبائی و ابن جریح نقل شده است (ابن جنی، ۱۴۲۰؛ ۲۰۸/۱؛ کاسانی، ۱۴۰۶، ۱۱۲/۱؛ نووی، بیتا، ۲۳۱/۱؛ طبری، بیتا، ۶؛ آلوسی، بیتا، ۳۴۶/۶).



استدلال: دلیل وجوب مسح و وجوب غسل با هم تعارض دارد و هر قرائت بر ظاهرش حمل می‌شود و حمل یکی از آن دو بر ظاهرش اولی از دیگری نیست. همانطور که هر دو قرائت، از قرآن هستند ثابت است، و جمع بین دو وجوب غسل و مسح صحیح نیست و معذور است. زیرا علمای سلف به آن قائل نشدند. پس مکلف محیر است (ابن‌رشد، ۱۴۲۵: ۱۰۶/۲؛ بزار، ۱۰۰۹: ۱۰۶/۲).

### تأثیر اختلاف قرائت در فقه امامیه

مسئله مسح رجالین از مسائل مهم و از دیرباز در فقه شیعه معنون بوده است. نسبت به حکم فقهی مسئله در بین فقهای امامیه اختلافی وجود ندارد و وجوب مسح بر رجالین امری مسلم و مورد اجماع ایشان است (طوسی، ۱۴۰۷: ۹۱/۱؛ محقق حلی، ۱۴۰۷: ۱۴۸/۱؛ شهید اول، ۱۴۱۹: ۱۴۳/۲؛ نجفی، ۱۴۰۴: ۲۰۶/۲؛ بحرانی، ۱۴۰۵: ۱۴۱۱؛ شریف مرتضی، ۱۴۱۵: ۱۰۵؛ انصاری، ۱۴۱۵: ۲۵۵/۲؛ بحرانی، ۱۴۳/۵؛ طباطبایی، ۱۴۱۸: ۱۳۶/۱؛ قمی، ۱۴۱۵: ۱۱۸؛ حکیم، ۱۴۱۶: ۳۷۲/۲؛ خوئی، ۱۴۱۸: ۱۴۲۲؛ طباطبایی، ۱۴۱۸: ۲۸۸/۲؛ نراقی، ۱۴۲۲: ۱۹۵) بلکه از ضروریات شمرده شده است (نجفی، ۱۴۰۴: ۲۰۶/۲؛ طباطبایی، ۱۴۱۸: ۱۳۶/۱) و رولیات این باب متواتر بیان شده است (نجفی، ۱۴۰۴: ۲۰۶/۲؛ انصاری، ۱۴۱۵: ۲۵۵/۲؛ طباطبایی، ۱۴۱۸: ۱۳۶/۱؛ حکیم، ۱۴۱۶: ۳۷۲/۲؛ خوئی، ۱۴۱۸: ۱۴۳/۵). شیخ طوسی فراوانی روایات مسح رجالین را غیر قابل احصاء دانسته است (طوسی، ۱۴۰۷: ۶۳/۱؛ نجفی، ۱۴۰۷: ۱۴۱۷) به هر حال اصل مسئله واضح و روشن است و تعدد قرائات در آیه شریفه تأثیری در آن ندارد. بلی فقیهان از دیرباز در کتب خود به اختلاف قرائت در این آیه شریفه پرداخته‌اند و بیان داشته‌اند که قرائت «جر» ظهور روشن در وجوب مسح دارد و قرائت «نصب» نیز منافقی با وجوب مسح ندارد (ابن‌زهره، ۱۴۱۷: ۵۶؛ نجفی، ۱۴۰۴: ۲۰۷/۲؛ خمینی، ۱۴۲۱: ۴۹۴؛ خوئی، ۱۴۱۸: ۱۴۳/۵؛ فاضل لنکرانی، ۱۴۰۳: ۸۶)

### ۲. مسئله اختلاف در قرائت آیه وجوب وضوء در اثر مس نمودن زن

از آیاتی که اختلاف قرائت در آن موجب اختلاف فتو شده، آیه ۴۳ سوره نساء است: «أُو لَا مَسْتُمُ النِّسَاءَ فَلَمْ تَجْدُوا مَاءَ فَتَيَمُّمُوا»؛ (یا با زنان آمیزش کرده‌اید و آب نیافته‌اید، پس بر خاکی پاک تیمم کنید) است. واژه «لامستم» به دو نحو قرائت شده است:

قول اول: «الْمَسْتُمُ» قرائت شده است. این قرائت از ابن‌مسعود بوده و حمزه، کسانی، خلف، اعمش، مفضل از عاصم، ولید بن عقبه به این صورت قرائت کردند (طبری، ۱۴۲۰: ۴۰۶/۸؛ قرطبي، ۱۳۸۴: ۵/۲۲۳؛ قاضی عبدالفتاح، بی‌تا، ۸۹؛ فارسی، ۱۴۱۳: ۱۶۳/۳؛ دانی، ۴: ۹۶؛ ابن‌مهران، ۱۹۸۱: ۱۸۰؛ محمد سالم مجیسین، ۱۴۰۴: ۱/۵۳۴؛ محمد الحبسن، ۱۴۱۹: ۲۵۷؛ ابن‌القصار، ۱۴۲۶: ۱/۵۲۰).



قول دوم: «لامسْتُم» قرائت شده است. این قرائت اهل حجاز، نافع، ابن عامر عاصم، ابو عمرو بن علاء و ابن کثیر است. (طبری، ۱۴۲۰؛ ۴۰/۸؛ قرطبي، ۱۳۸۴؛ ۵/۲۲۳؛ قاضی عبدالفتاح، بی تا، ۸۹؛ فارسی، ۱۴۱۳؛ ۳/۱۶۳؛ دانی، ۱۴۰۴؛ ۹۶؛ ابن مهران، ۱۹۸۱م، ۱۸۰؛ محمد سالم محبیس، ۱۴۰۴؛ ۱/۵۳۴؛ محمد الحبیش، ۱۴۱۹؛ ۲۵۷؛ ابن القصار، ۱۴۲۶؛ ۱/۵۲۰).)

### أهل سنت

این اختلاف قرائت، سبب پیدایش سه قول در نقض وضوء به سبب مس مرأه شده است:

قول اول: مس زن وضوء را نقض نمی‌کند. این قول از ابن عباس، مسروق، طاووس، ثوری و احمد بن حنبل نقل شده است و ابوحنیفه، ابویوسف، زفر قائل به این قول شده‌اند (ابن قدامه، ۱۳۸۸؛ ۱/۱۲۴؛ کاسانی، ۱۴۰۶؛ ۱/۲۴۴؛ سرخسی، ۱۴۱۴؛ ۱/۶۸؛ قرطبي، ۱۳۸۴؛ ۵/۲۲۳-۲۲۶؛ طبری، ۱۴۲۰؛ ۸/۴۰؛ همان، ۱۰/۸۳؛ نووی، بی تا، ۲/۲۶).

در نظر ابوحنیفه مراد از لمس در آیه مبارکه جماع است و برای این مدعای روایت ابن عباس استدلال کرده: قال: «ان المراد بالمس الجماع الا ان الله حيي يكتنى بالحسن عن التبيح كماكتنى بالمس عن الجماع»؛ «خداؤند از باب کنایه بهدلیل رعایت جانب حیا از کلمه قابل توجیهی به جای واژه‌ای غیر حسن استفاده می‌کند مثلاً به جای جماع، واژه مس را بکار می‌برد» (عسقلانی، ۱۳۷۹؛ ۹/۱۵۸؛ سرخسی، ۱۴۱۴؛ ۱/۶۸؛ قرطبي، ۱۳۸۴؛ ۵/۲۲۴).

قول دوم: مس مرأه، وضو را نقض می‌کند. این قول از عمر، ابن مسعود، ابن عمر، نخعی، زهری، شعبی، عطاء، اوزاعی، ربیعة و شافعی نقل شده است (ابن قدامه، ۱۳۸۸؛ ۱/۱۲۴؛ نووی، بی تا، ۲/۲۶؛ طبری، بی تا، ۵/۱۲۵؛ خطیب شریعتی، ۱۴۱۵؛ ۱/۷۶؛ ابن رشد، ۱۴۲۵اق؛ ۳۵؛ کاسانی، ۶/۱۴۰؛ ۱/۲۴۴).

شافعی به قرائت دوم احتجاج کرد و استدلال کرده به اینکه معنای حقیقی لمس، لمس با دست است و معنای مجازی آن جماع است، زمانی که لفظ مردد بین معنای حقیقی و مجازی باشد، اولی این است که بر معنای حقیقی حمل شود (ابن رشد، ۱۴۲۵؛ ۱/۳۶).

قول سوم: مس مرأه اگر با شهوت باشد، وضو نقض می‌شود و الا نقض نمی‌شود. این قول از علقمة، ابی عبیده، مالک نقل شده است (ابن قدامه، ۱۳۸۸؛ ۱/۱۲۴؛ طبری، بی تا، ۵/۱۲۵؛ ابن رشد، ۱۴۲۵؛ ۱/۳۵؛ سرخسی، ۱۴۱۴؛ ۱/۶۸؛ قرطبي، بی تا، ۵/۱۹۶).



مالک به معارضه احادیث نبوی با عموم آیه احتجاج کرده است. مثل روایت عائشه از پیامبر ﷺ که این‌گونه نقل شده: «عن عائشة عن النبی ﷺ قبل بعض نسائه ثم خرج الى الصلاة ولم يتوضأ، قال قلت من هي الا انت، قال فضحتك». ترجمه: «عايشه نقل ميکند که پیامبر ﷺ بعضی از همسرانش را بوسید و بدون اينکه وضو بگيرد برای نماز خارج شد، راوي ميگويد به عائشه گفتم آن زن چه کسی جز توبود؟ پس عائشه خندید» (احمد بن حنبل، ۱۴۲۱: ۴۹۷/۴۲).

#### امامیه

این برداشت از آیه شریفه که مس کردن زن موجب بطلان وضو می‌شود در زمان ائمه علیهم السلام مطرح بوده و ایشان در این رابطه مورد سوال واقع شده‌اند که در جواب وجوب وضوراً نفعی نموده‌اند (حر عاملی، ۱۴۰۹: ۲۷۱/۱). از همین روی که در روایات ما حکم این مساله روشن شده است اختلافی بین فقیهان شیعه در عدم وجوب اعاده وضو به وسیله مس زن، وجود ندارد. از همین روی در حواشی نگاشته شده بر عروه الوثقی هیچ یک از فقیهان ذیل مطلب مرحوم سید یزدی حاشیه‌ای مبنی بر ناقصیت لمس زن نسبت به وضو نزده‌اند (ر. ک: یزدی، ۱۴۰۹: ۱۸۳/۱).

#### ۳. مساله اختلاف در قرائت آیه وطی زوجه

از لیاتی که اختلاف قریئت در آن، موجب اختلاف در فتوا شده، این آیه مبارکه است: «فَاعْتَزُّ لِوَا السَّيَّاءَ فِي الْمَحِيطِ وَلَا تَتَرْبُّوْهُنَّ حَتَّى يَطْهُرُنَّ فَإِذَا تَطَهَّرُنَّ فَأَتُوهُنَّ مِنْ حَيْثُ أَمْرَكُ اللَّهُ؟» (پس هنگام عادت ماهانه، از [آمیزش با] زنان کناره‌گیری کنید و به آنان نزدیک نشوید تا پاک شوند. پس چون پاک شدند، از همان جا که خدا به شما فرمان داده است).

سه قرائت از واژه «يَطْهُرُنَّ» نقل شده:

قول اول: «يَطْهُرُنَّ» بالتحفيف قرائت شده است. این قرائت از نافع، ابی عمرو، ابی کثیر، ابی عامر، عاصم نقل شده است. (رازی، ۱۴۲۰: ۴۱۹/۶؛ ابی جوزی، ۱۴۲۲: ۱۹۰/۱؛ قاضی عبدالفتاح، بی‌تا، ۹: فارسی، ۱۴۱۳: ۳۲۱/۲؛ دانی، ۸۰: ۱۴۰۴؛ ابی مهران، ۱۹۸۱م، ۱۴۶؛ فادوسی، ۱۴۳۱: ۱۸۰؛ الکیا الهراسی، ۱۴۰۵: ۱۳۹/۱؛ بیهقی، ۱۴۱۴: ۵۳/۱؛ محمد سالم محیسن، ۱۴۰۴: ۳۸/۱؛ قاضی عبدالوهاب، ۱۴۲۰: ۱۹۷/۱)

قول دوم: «يَطَهَّرُنَّ» به تشديد طاء، هاء و فتح قرائت شده است. این قرائت از حمزه، کسانی، عاصم در روایت ابی بکر، حجدیری، ابی محبیص و اعمش نقل شده است (رازی، ۱۴۲۰: ۴۱۹/۶؛ ابی جوزی، ۱۴۲۲: ۱۹۰/۱؛ قاضی عبدالفتاح، بی‌تا، ۴۹: فارسی، ۱۴۱۳: ۳۲۱/۲؛ دانی، ۸۰: ۱۴۰۴؛ ابی مهران،



۱۹۸۱م، ۱۴۶؛ قادری، ۱۴۳۱؛ ۱۸۰؛ الکیا الهراسی، ۱۴۰۵؛ ۱۳۷/۱؛ بیهقی، ۱۴۱۴؛ ۵۳/۱؛ محمد سالم محیسن، ۱۴۰۴؛ ۳۸/۱؛ قاضی عبدالوهاب، ۱۴۲۰؛ ۱۹۷/۱).

قول سوم: «یَتَّهَرَنَ» قرائت شده است. این قرائت از ابن مسعود و ابی بن کعب نقل شده است (قاضی عبدالفتاح، بی‌تا، ۴۹؛ فارسی، ۱۴۱۳؛ ۳۲۱/۲؛ دانی، ۱۴۰۴؛ ۸۰؛ ابن مهران، ۱۹۸۱م، ۱۴۶؛ بیهقی، ۱۴۱۴؛ ۵۳/۱).

### اهل‌ستّ

این اختلاف قرائت در سبب اختلاف فتوا در جواز وطئ بعد از انقطاع دم در درون حیض و قبل از غسل شده است. دو قول در مسأله است:

قول اول: عدم جواز وطئ حائض تا اینکه غسل انجام دهد. این قول از مالک، شافعی و احمد نقل شده است. (ابن قدامه، ۱۳۸۸؛ ۲۰۵/۱؛ ابن‌کثیر، بی‌تا، ۲۲۶/۲؛ خطیب شریینی، ۱۴۱۵؛ ۲۲۸/۱؛ ابن‌رشد، ۱۴۲۵؛ ۵۲؛ آلوسی، بی‌تا، ۷۱۱/۲؛ ابن‌تیمیه، ۱۴۱۶؛ ۶۲۵/۲۱).

استدلال کرده‌اند به قرائت تخفیف و قرائت تشدید طاء، به این نحو که قرائت تشدید طاء، در قول به عدم جواز تصريح دارد، اما قرائت تخفیف، اگر مراد از واژه، اغتسال باشد، در عدم جواز واضح است، و اگر مراد انقطاع حیض است، بعد از آن شرط دیگری «فِإِذَا تَطَهَّرَنَ» ذکر شده، در این صورت هر دو باید همراه هم باشند. (قرطی، ۱۳۸۴؛ ۸۸/۳؛ رازی، ۱۴۲۰؛ ۴۱۹/۶؛ خطیب شریینی، ۱۴۱۵؛ ۲۳۰/۱) قول دوم: جواز وطئ قبل از اینکه غسل انجام دهد. این قول از حنفیه است. (ابن قدامه، ۱۳۸۸؛ ۲۰۵/۱).

استدلال کرده‌اند به این آیه مبارکه که اگر این آیه مبارکه به تشدید قرائت شود، تصريح به اشتراط غسل دارد. (نووی، بی‌تا، ۳۷۰/۲)

### امامیه

مشهور فقیهان شیعه در مسأله جماع بعد از حیض و قبل از غسل فتوا به جواز نزدیکی میدهند. (طوسی، ۱۳۸۷؛ ۴۴/۱؛ محقق حلی، ۱۴۰۸؛ ۲۲/۱؛ محقق حلی، ۱۴۱۸؛ ۱۰/۱؛ موسوی عاملی، ۱۴۱۱؛ ۳۳۶/۱؛ شهید ثانی، ۱۴۱۸؛ ۶۲/۱؛ محقق ثانی، ۱۴۱۴؛ ۳۳۳/۱؛ علامه حلی، ۱۴۲۰؛ ۱۰۸/۱؛ خمینی، بی‌تا، ۵۲/۱) بلکه از مسائلی است که ادعای اجماع بر جواز آن شده است (نجفی، ۱۴۰۴؛ ۲۰۵/۳) نکته این امر که با وجود اختلاف قرائت، فقیهان شیعه فتوا به جواز جماع داده‌اند این



است که در این مسأله روایات متعددی وجود دارد که دلالت بر جواز نزدیکی میکنند (ر.ک: حرعاملی، ۱۴۰۹: ۳۲۵/۲) از همین روی حکم مسأله نزد ایشان روشن است.

#### ۴. مسأله اختلاف در قرائت آیه نماز طواف

از جمله آیاتی که اختلاف قرائت در آن، مؤثر در فتوا است این آیه مبارکه است: **﴿وَإِذْ جَعَلْنَا الْبَيْتَ مَنَابَةً لِلْمَسَاجِدِ وَأَمْنًا وَاتَّخِذُوا مِنْ مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصَلَّى وَعَهْدُنَا إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ أَنْ طَهَّرَا بَيْتَنِي لِلطَّائِفَيْنِ وَالْعَالَمَيْنِ وَالرُّكْعَيْنِ السُّجُودُ﴾** (بقره: ۱۲۵)؛ (و چون خانه [کعبه] را برای مردم محل اجتماع و [جای] امنی قرار دادیم، [و فرمودیم]: «در مقام ابراهیم، نمازگاهی برای خود اختیار کنید، و به ابراهیم و اسماعیل فرمان دادیم که: خانه مرا برای طواف کنندگان و معتکفان و رکوع و سجود کنندگان پاکیزه کنید».

اختلاف در واژه «اتَّخِذُوا» بوده که دو قرائت نقل شده است:

اول: «اتَّخِذُوا» به صیغه امر قرائت شده است. این قرائت از ابن مسعود، ابن محبیضن، طلحه، اعمش: حدري، ابن وثاب، ابن کثیر، ابو عمرو، عاصم، حمزه، کسانی نقل شده است (فارسی، ۱۴۱۳: ۲۲۰؛ ابو حیان اندلسی، ۱۴۲۰: ۶۰۹/۱؛ ابن قاصح، ۱۳۷۳: ۱۵۷/۱؛ رازی، ۱۴۲۰: ۴۳/۴؛ طبری، ۱۴۲۲: ۵۲۴/۲؛ جصاص، ۱۴۱۵: ۹۰/۱؛ محمد سالم محبیسن، ۱۴۰۴: ۳۱۴/۱).

دوم: «اتَّخِذُوا» به فتح خاء قرائت شده است. این قرائت از نافع، ابن عامر، شریح نقل شده است. (فارسی، ۱۴۱۳: ۲۲۰/۲؛ ابو حیان اندلسی، ۱۴۲۰: ۶۰۹/۱؛ ابن قاصح، ۱۳۷۳: ۱۵۷/۱؛ رازی، ۱۴۲۰: ۴۳/۴؛ طبری، ۱۴۲۲: ۵۲۴/۲؛ جصاص، ۱۴۱۵: ۹۰/۱؛ محمد سالم محبیسن، ۱۴۰۴: ۳۱۴/۱).

#### اهل سنت

اختلاف قرائت در این آیه مبارکه، سبب اختلاف در مسأله وجوب دورکعت نماز طواف شده است. توضیح آنکه به طور مسلم یکی از اعمال حج و عمره، انجام طواف است اما اینکه آیا بعد از نماز انجام دورکعت نماز لازم باشد محل اختلاف است و در این بحث دو قول وجود دارد:

قول اول: دورکعت نماز طواف واجب است. این قول حنفیه است (کاسانی، ۱۴۰۵: ۱۴۸/۲؛ نووی، بی تا، ۵۰/۸؛ ابن خالویه، ۱۴۰۱: ۸۷؛ جصاص، ۱۴۱۵: ۹۰/۱).

استدلال کرده اند به اینکه طبق قرائت اول، واژه «اتَّخِذُوا» فعل امر است و امر بر وجود دلالت می کند.

قول دوم: دورکعت نماز طواف مستحب است. این قول حنبله و مالکیه و شافعی است (کاسانی، ۱۴۰۵: ۱۴۸/۲؛ ابن قدامة، ۱۳۸۸: ۳۴۷/۳؛ ابن خالویه، ۱۴۰۱: ۸۷؛ جصاص، ۱۴۱۵: ۹۰/۱).



قائلین به این قول به قرائت دوم استدلال کرده‌اند و معتقدند در مقام خبر است و خداوند از آنها خبر می‌دهد و دلالت بر وجوب ندارد.

#### امايمه

اصل وجوب نماز طواف امری مسلم و واضح است (محقق حلی، ۱۴۰۸: ۲۴۳/۱؛ خوئی، ۱۴۱۰: ۳۵)؛ اگرچه بعضی از جزئیات آن محل بحث است. اما آنچه نسبت به آیه شریفه و اختلاف قرائات در آن شایسته بیان است این است که این آیه طبق یک قرائت می‌تواند دلیل بر وجوب انجام نماز طواف در مقام ابراهیم باشد ولی از آنجا که در مورد وجوب ادائی نماز طواف در مقام ابراهیم روایات متعدد وجود دارد به نحوی که ادعای تواتر در آن شده است (نجفی، ۱۴۰۴: ۳۱۵/۱۹) شکی در وجوب ادائی این نماز در مقام ابراهیم وجود ندارد و این اختلاف قرائت تأثیری در بحث فقهی نمی‌گذارد.

#### ۵. مسأله اختلاف در قرائت آیه عمره

آیه مبارکه «وَاتَّمُوا الْحَجَّ وَالْعُمْرَةِ لِلّٰهِ» (بقره: ۱۹۶)؛ «برای خدا حج و عمره را به پایان رسانید» نیز با قرائات مختلفی وارد شده است. آیه مذکور یکی دیگر از آیاتی است که اختلاف قرائت موجب، اختلاف فتوا در فقه شده است. و در «العمره» دو قرائت نقل شده است:

قول اول: برخی از قراء «العمره» را به نصب قرائت نموده‌اند (اشمونی، ۱۴۲۲: ۱۲۶؛ ابن عاشور، ۱۹۸۴: ۲۲۰/۲؛ ابن قدامه، ۱۳۸۸: ۲۱۸/۳؛ ابن عربی، ۱۴۲۴: ۱۷۰/۱؛ ابن رشد، ۱۴۰۸: ۴۰۰/۱).

قول دوم: برخی از قراء به ضم «العمرة» را قرائت نموده‌اند. (اشمونی، ۱۴۲۲: ۱۲۶؛ ابن عاشور، ۱۹۸۴: ۲۲۰/۲؛ ابن قدامه، ۱۳۸۸: ۲۱۸/۳؛ ابن عربی، ۱۴۲۴: ۱۷۰/۱؛ ابن رشد، ۱۴۰۸: ۴۰۰/۱).

#### أهل سنت

برخی از علماء اهل سنت قائل شده‌اند که عمره مستحب است و در جواب از استدلال بر وجوب عمره به این آیه مبارکه، گفته‌اند که طبق قرائت این آیه شریفه به ضم، بناء بر مبتدا و خبر قرائت شده است. و بر این اساس جمله مستقل بوده و دلالت بر وجوب عمره ندارد (ابن رشد، ۱۴۰۸: ۴۰۰/۱؛ سرخسی، ۱۴۱۴: ۵۸/۴؛ رعنی، ۱۴۱۲: ۴۶۷/۲؛ رازی، بی‌تا، ۵: ۲۹۷/۵؛ ابن کثیر، بی‌تا، ۳۹۴/۱؛ طهونی، ۱۴۲۶: ۵۲۶/۲؛ ابن عاشور، ۱۹۸۴: ۲۲۰/۲) علاء الدین کاسانی می‌نویسد: «این آیه مبارکه دلالت بر فرضه بودن عمره نمی‌کند، زیرا واژه «العمرة» در این آیه مبارکه به رفع قرائت شده است. بر این اساس کلام تمام و غیر معطوف بر امر به حج است و خداوند برای رد زعم کفار، تعلق به خداوند را خبر داده است.» (کاسانی، ۱۴۰۶: ۲۲۶/۲)



برخی دیگر قلائل شدند به اینکه عمره واجب است. با این بیان که خداوند امر به حج نموده، و مقتضای امر، وجوب است، و «الْعُمَرَةُ» عطف بر «الْحَجَّ» شده، و اصل تساوی معطوف و معطوف عليه را اقتضا می‌نماید. (ابن قدامة، ۱۳۸۸/۳: ۲۱۸؛ ابن عاشور، ۱۹۸۴/۲: ۲۲۰)

#### امامیه

اصل وجوب عمره بر مکلفین مانند وجوب حج، امری واضح است (محقق حلی، ۱۴۰۸/۱: ۲۷۴؛ ۱۴۱۰/۳: ۴۹۴/۲؛ خوئی، ۱۴۱۳/۲: ۴۵۷) بلکه ادعای موسوی عاملی، ۱۴۱۱: شهید ثانی، ۱۴۱۳: ۴۹۴/۲؛ خوئی، ۱۴۱۰: ۱۹۸/۳) وجود اجماع در مورد آن شده است (علامه حلی، ۱۴۱۲/۱۳: ۱۹۴؛ همان، ۱۴۱۴: ۱۱/۷؛ نجفی، ۱۴۰/۲۰: ۴۴۱) و روایات متعددی بر وجوب آن دلالت میکند (ر.ک: وسائل الشیعه: ۱۴/۲۹۵) از همین روی اختلاف قرائت در این آیه شریفه اثری در مسأله فقهی ندارد.

#### ۶. مسأله اختلاف در قرائت آیه نکاح با عمه و خاله

از جمله آیات دارای اختلاف قرائت این آیه مبارکه ۲۴ نساء است: «وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا مَلَكَتْ أَيْتَانُكُمْ كِتَابُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَأَحِلَّ لَكُمْ مَا وَرَاءَ ذِلِّكُمْ أَنْ تَبْتَغُوا بِأَمْوَالِكُمْ مُحْصِنَاتٍ غَيْرُ مُسَافِحَاتٍ فَمَا اسْتَمْتَعْنُمُ بِهِ مِنْهُنَّ فَآتُوهُنَّ أُجُورُهُنَّ فَرِيقَةٌ وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِيمَا تَرَاضَيْتُمْ بِهِ مِنْ بَعْدِ الْفَرِيقَةِ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا» «و زنان شوهردار [نیز بر شما حرام شده است] به استثنای زنانی که مالک آنان شده‌اید؛ [این] فریضه الهی است که بر شما مقرر گردیده است. و غیر از این [زنان نامبرده]، برای شما حال است که [زنان دیگر را] به وسیله اموال خود طلب کنید - در صورتی که پاکدامن باشید و زناکار نباشد - و زنانی را که متعه کرده‌اید، مهرشان را به عنوان فریضه‌ای به آنان بدھید، و بر شما گناهی نیست که پس از [تعیین مبلغ] مقرر، با یکدیگر توافق کنید [که مدت عقد یا مهر را کم یا زیاد کنید]؛ مسلمًا خداوند دنای حکیم است».

واژه «أَحِلَّ» در این آیه مبارکه به دو نحو قرائت شده است:

اول: «أَحِلَّ» صیغه مجھول (ضم همزه و کسر حاء) قرائت شده است. این قرائت از حمزه، کسائی، خلف، عاصم در روایت حفص نقل شده است (قاضی عبدالفتاح، بی‌تا، ۷۸؛ فارسی، ۱۴۱۳؛ ر.ک: خضنفری، ۱۴۰۲/۳: ۱۵۰؛ دانی، ۱۴۰۴: ۹۶؛ محمد سالم محیسن، ۱۴۰۴/۱: ۵۱۸).

دوم: «أَحَلَّ» به فتح همزه قرائت شده است. این قرائت از ابن کثیر، نافع، ابو عمرو، عاصم و ابن عامر نقل شده است. (قاضی عبدالفتاح، بی‌تا، ۷۸؛ فارسی، ۱۴۱۳/۳: ۱۵۰؛ دانی، ۱۴۰۴: ۹۶؛ محمد سالم محیسن، ۱۴۰۴/۱: ۵۱۸).



## أهل سنت

این اختلاف قرائت سبب اختلاف در مسأله جمع بین مرأه و عمه یا خاله آن شده است. بر این اساس دو قول وجود دارد:

قول اول: نکاح با عمه و خاله مرأه جایز است. این قول خوارج و عثمان بتی است. قائلین به این قول استدلال کرده‌اند به قرائت دوم (فتح همزه) و اینکه خداوند محترمات را ذکر کرد و خداوند در میان محترمات: مع بین اختین را حرام ذکر کرد، غیرآن حرام نیست. براین اساس جمع بین عمه یا خاله با مرأه حرام نیست.

قول دوم: نکاح با عمه و خاله مرأه حرام است. این قول جمهور اهل سنت از حنفیه، مالکیه، حنابله و شافعیه است.

ترمذی ادعای عدم خلاف و ابن عبدالبر، ابن حزم و ابن منذر ادعای اجماع کرده‌اند. (ابن قدامه، ۱۳۸۸: ۱۱۵/۷؛ نووی، ۱۳۹۲: ۱۳۹/۹؛ ابن حزم، بی تا، ۵۲۱/۹؛ عسقلانی، ۱۳۷۹: ۹۹/۹؛ شوکانی، ۱۴۱۳: ۲۴۸/۶).

قابلین به این استدلال کرده‌اند به قرائت اول (ضم همزه) و بیان کرده‌اند این واژه بر جمله «حرمت عليکم» در آیه سابق عطف شده است.

## اما میه

در فقه شیعه بر خلاف معظم فقهای عامه، ازدواج همزمان با یک زن و عمه یا خاله او در فقه شیعه در فرض رضایت عمه و خاله جایز شمرده شده است (البته معمولاً این شرط را در فرضی قرار میدهند که ابتدا با زنی ازدواج نموده است و سپس میخواهد با دختر خواهر یا برادر او ازدواج نماید) (ابن ادریس، ۱۴۱۰: ۵۲۱/۲؛ محقق ثانی، ۱۴۱۴: ۱۲/۵۰۵؛ بحرانی، ۱۴۰۵: ۲۳/۴۶۷؛ خوئی؛ ۱۴۱۳: ۳۲/۰۹۰؛ بلکه در این مسأله ادعای اجماع شده است (شريف مرتضى، ۱۴۱۵: ۲۷۸؛ طوسى، ۱۴۰۷: ۴/۲۹۶؛ علامه حلی، ۱۴۱۴: ۸/۶۳۸) تنها قول مخالفی که در این مسأله بیان شده، عبارت مرحوم صدق در مقنع است (صدق، ۱۴۱۵: ۸/۳۲) که بعضی از آن حرمت مطلق (حتی در فرض رضایت عمه و خاله) را استفاده نموده‌اند. البته اولاً چنین برداشتی محل اشکال واقع شده است (شهید ثانی، ۱۴۱۳: ۷/۲۹۱) و ثانیاً منشاً این قول روایات موجود در مسأله است. بر این اساس اختلاف قرائت تأثیری در این بحث ندارد (نکته: به مرحوم ابن جنید و ابن ابی عقیل نسبت داده شده که حتی در فرض عدم رضایت عمه و خاله ازدواج را صحیح می‌دانند) نتیجه آنکه به علت وجود روایات متعدد در این بحث (ر.ک: حرعاملى، ۱۴۰۹: ۲۰/۴۸۷) اختلاف قرائت تأثیری در مسأله ندارد.



## ۷. مسأله اختلاف در قرائت جزاء صید در احرام

یکی دیگر از آیاتی که اختلاف قرائت موجب اختلاف فتوا خواهد شد این آیه مبارکه است که خداوند متعال می‌فرمایند: «وَمَنْ قَتَلَهُ مِنْكُمْ مُّتَّحِدًا فَجَرَاءٌ مِّثْلُ مَا قَتَلَ مِنَ النَّعِيمِ يَحْكُمُ بِهِ دُواً عَدْلٌ مِّنْكُمْ هَذِيَا بِالْأَكْفَافِ» (مانده: ۹۵) (و هر کس آن را عمداً کشت مثل آن صید را از جنس چهارپایان، که به مثیلت آن دو مؤمن عادل حکم کنند، به عنوان هدیٰ به کعبه رساند).

اختلاف در کلمه «مثل» است و اقوال درباره آن عبارت‌اند از:

قول اول: قراء کوفی «مثل» را به رفع قرائت نموده‌اند، که طبق این قرائت معنای آیه این است که بر عهده مکلف مثل چیزی است که کشته خواهد آمد، بنابر این کلمه «مثل» صفت برای «جراء» خواهد بود (رازی، ۱۴۲۰؛ ۴۳۰/۱۲؛ طبری، ۱۴۲۲؛ ۶۸۰/۸؛ سمرقندی، بی‌تا، ۴۱۸/۱؛ ابن‌کثیر، ۱۴۱۹؛ ۱۷۳/۳؛ صدیق حسن خان، ۲۰۰۳؛ ۲۷۷؛ محمد سالم محیسن، ۱۴۰۴؛ ۲۲۴/۲).

قول دوم: باقی قراء به جر قرائت کرده‌اند بنابر اینکه «جراء» به «مثل» اضافه شده است. طبق این قرائت معنای آیه این خواهد شد که جزاء مثل مقتول، بر عهده او واجب است. (رازی، ۱۴۲۰؛ ۴۳۰/۱۲؛ طبری، ۱۴۲۲؛ ۶۸۰/۸؛ سمرقندی، بی‌تا، ۴۱۸/۱؛ ابن‌کثیر، ۱۴۱۹؛ ۱۷۳/۳؛ صدیق حسن خان، ۲۰۰۳؛ ۲۷۷؛ محمد سالم محیسن، ۱۴۰۴؛ ۲۲۴/۲)

### اهل‌سنّت

اختلاف قرائت در این آیه مبارکه، موجب اختلاف فتوا در مسأله کفاره صید در حرم شده است. بنابر این فقهیان حنفی قائل به این هستند که هر مکلفی که صید را بکشد، باید قیمت آن را بدهد. زیرا کلمه «جراء» به «مثل» اضافه شده است. (ابن‌کثیر، ۱۴۱۹؛ ۱۷۳/۳؛ طبری، ۱۴۲۲؛ ۶۸۰/۸؛ حبس، ۱۴۱۹؛ ۲۷۳؛ ابن‌هشام، ۱۴۰۳؛ ۱۵)

شافعیه قائل هستند به اینکه اگر برای مقتول مثل باشد، مثل مقتول واجب است. و اگر برای آن مثل نیست، رجوع به قیمت می‌شود. زیرا کلمه «مثل» به رفع قرائت شده است. مالکیه مسأله مذکور قائل به تغییر بین مثل و قیمت شده‌اند. (ابن‌کثیر، ۱۴۱۹؛ ۱۷۳/۳؛ طبری، ۱۴۲۲؛ ۶۸۰/۸؛ حبس، ۱۴۱۹؛ ۲۷۳؛ ابن‌هشام، ۱۴۰۳؛ ۱۵)

### امامیه

مشهور فقیهان شیعه قائل هستند که مراد از مماثلتی که در این آیه شریفه آمده است، مماثلت در قیمت نیست و قول ابو حنیفه باطل است بلکه مماثلت در خلقت اراده شده است (اردبیلی، بی‌تا، ۲۹۱)



بلکه بر این مطلب ادعای اجماع شده است (مجلسی، ۱۴۰۴: ۱۱۹/۲۶) البته در حدود این مماثلت اختلاف است (ر.ک: موسوی عاملی، ۱۴۱۱: ۳۵۲/۸؛ سبزواری، ۱۲۴۷: ۶۰۹/۲؛ فاضل هندي، ۱۴۱۶: ۳۷۱/۶؛ نجفی، ۱۴۰۴: ۲۵۱/۲۰) در نهایت باید گفت اختلاف قرائت در این آیه شریفه اثری در فقه شیعه ندارد، بلی نسبت به ادامه آیه شریفه و عبارت «ذَوَا عَدْلٍ مِنْكُمْ» روایتی وارد شده که قرائت صحیح را «ذُو عَدْلٍ» می‌داند (کلینی، ۱۴۰۷: ۲۰۵/۸؛ عیاشی، بی‌تا، ۳۴۴/۱) که طبق این قرائت معنای آیه شریفه تغییر می‌ابد (مجلسی، ۱۴۰۴: ۱۱۹/۲۶) و پذیرش این قرائت و معنی در بین فقیهان محل نزاع واقع شده است (نجفی، ۱۴۰۴: ۱۹۹/۲۰؛ خوئی، ۱۴۱۸: ۳۲۳/۲۸).

#### ۸. مسأله اختلاف در قرائت آیه جهاد ابتدائي یا دفاعي

یکی از آیات که اختلاف قرائت موجب اختلاف فتوا شده است، این آیه مبارکه است که خداوند متعال می‌فرمایند: «أُذْنَ لِلّٰهِ يُقَاتَلُونَ يَأْتُهُمْ ظُلْمٌ وَإِنَّ اللّٰهَ عَلَى نَصْرِهِمْ لَقَدِيرٌ» (حج: ۳۹) «به کسانی که جنگ بر آنان تحمیل شده، رخصت [جهاد] داده شده است، چرا که مورد ظلم قرار گرفته‌اند، و البته خدا بر پیروزی آنان سخت تواناست».

واژه «يُقَاتَلُونَ» به دو وجه قرائت شده است:

قول اول: نافع، ابن عامر و حفص به صیغه مجھول «يُقَاتَلُونَ» قرائت نموده‌اند. (طبری، ۱۴۲۰: ۴۶۲/۱۸؛ قرطبي، ۱۳۸۴: ۶۸/۱۲؛ فارسي، ۱۴۱۳: ۲۸۱/۵؛ أزهري، ۱۴۱۲: ۲۶۴/۱؛ ابن مجاهد، ۱۴۰۰: ۴۳۷؛ ابن جوزی، ۱۴۲۲: ۲۴۰/۳؛ محمد سالم محبیس، ۱۴۰۴: ۳۵۸/۱)

قول دوم: باقی قراء به صیغه معلوم «يُقاتِلُونَ» قرائت نموده‌اند. (طبری، ۱۴۲۰: ۴۶۲/۱۸؛ قرطبي، ۱۳۸۴: ۶۸/۱۲؛ فارسي، ۱۴۱۳: ۲۸۱/۵؛ أزهري، ۱۴۱۲: ۲۶۴/۱؛ ابن مجاهد، ۱۴۰۰: ۴۳۷؛ ابن جوزی، ۱۴۲۲: ۲۴۰/۳؛ محمد سالم محبیس، ۱۴۰۴: ۳۵۸/۱)

#### أهلست

این اختلاف قرائت موجب نزاع بین فقهاء و موجب دو قول در مسأله جنگ با کفار شد. فقهیان حنفی و مالکی قائل شدند به اینکه علت جنگ با کفار، رد و دفع دشمن است، بر اساس این قول جهاد ابتدائي و جنگ با کفاری که دشمنی نمی‌ورزند صحیح نیست (سیب، ۱۴۲۸: ۱۰۳؛ ابن عابدین، ۱۴۱۲: ۱۲۳/۴)؛



فقیهان شافعی و غالب حنابلہ قائل شدند به اینکه علت جنگ با کفار، کفر آنان است اگرچه اظهار دشمنی نمایند. براساس این قول جنگ با کفر صحیح است اگرچه دشمنی نسبت به اسلام و مسلمین ندارند (سیب، ۱۴۲۸: ۱۰۳؛ کویتیة، ۱۴۰۴: ۱۲۶/۱۶).

## امامیه

علامه طباطبایی می‌نویسنده: «سیاق این آیات سیاق آیه: ﴿أُولَئِنَّ لِلَّذِينَ يُقَاتِلُونَ بِأَنَّهُمْ ظَلَمُوا قَرِءَ اللَّهَ عَلَى نَصَرِهِمْ لَقَدِيرٌ الَّذِينَ أَخْرِجُوا مِنْ دِيَرِهِمْ بِغَيْرِ حَقٍ إِلَّا أَنْ يَقُولُوا رَبُّنَا اللَّهُ﴾ است که اذن در آن اذنی است ابتدائی، در قتال با مشرکینی که مقالته می‌کنند نه اینکه معنایش شرط باشد» (طباطبایی، بی‌تا، ۸۸/۲). اصل وجوب جهاد ابتدایی در میان فقیهان شیعه در فرض وجود تمام شرایط آن بحث و اشکالی نیست بلکه تنها نسبت به وجوب جهاد ابتدایی در زمان غیبت در میان فقیهان شیعه اختلاف است. منشاً نزاع و اختلاف این است که یکی از شرایط وجوه بلکه جواز این نوع از جهاد اذن امام علیه السلام دانسته شده است و از همین روی در زمان غیبت و عدم امکان اخذ اذن از امام علیه السلام فقط در صورتی می‌توان به جهاد اقدام نمود که اذن امام علیه السلام از شرطیت ساقط شده باشد و یا اینکه فقیه در این زمینه اختیار داشته باشد (خوئی، ۱۴۱۰: ۳۶۵/۱؛ تبریزی، ۱۴۲۶: ۳۷۵/۱؛ مومن قمی، ۱۴۱۵: ۳۱۷/۱) نتیجه آنکه اختلاف قرائت در این آیه شریفه دلیلی بر عدم جواز جهاد ابتدایی نزد شیعه نیست.

## ۹. مسئله اختلاف در قرائت آیه صید بواسطه حیوانات معلمه

یکی از دیگر آیات دارای اختلاف قرائت، آیه مبارکه ۴ سوره مائدہ است: «يَسْأَلُوكَ مَاذَا أُحِلَّ لَهُمْ قُلْ أُحِلَّ لَكُمُ الطَّيَّابُونَ وَمَا عَلِمْتُمْ مِنَ الْجَوَارِحِ مُكَلِّبِينَ ثَعَلَّمُونَهُنَّ مِمَّا عَلِمْتُمُ اللَّهُ فَكُلُّوا مِمَّا أَمْسَكْنَ عَلَيْكُمْ وَإِذْ كُرُوا أَسْمَ اللَّهِ عَلَيْهِ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ»؛ «از تو می‌پرسند: چه چیزی برای آنان حلال شده است؟ بگو: «چیزهای پاکیزه برای شما حلال گردیده و [نیز صید] حیوانات شکارگر که شما بعنوان مریبان سگهای شکاری، از آنچه خدایتان آموخته، به آنها تعلیم داده‌اید [برای شما حلال شده است]. پس از آنچه آنها برای شما گرفته و نگاه داشته‌اند بخورید، و نام خدا را بر آن ببرید، و پروای خدا بدارید که خدا زودشمار است».

در واژه «مُكَلِّبِينَ» دو قرائت نقل شده است:

قول اول: به تشدید لام «مُكَلِّبِينَ» قرائت شده و این قرائت مشهور است (قرطبی، ۱۳۸۴: ۶/۶۸).

قول دوم: تخفیف لام «مُكَلِّبِينَ» قرائت شده است. این قرائت از ابن مسعود، ابن عباس، ابی زرین

عون نقل شده است (قرطبی، ۱۳۸۴: ۶/۶۸).



## اهلسنّت

اختلاف قرائت سبب اختلاف در حکم صید با حیوان معلمه شده است. سه قول وجود دارد:  
قول اول: صید فقط با حیوانات معلمه جایز است. بر این اساس اگر با غیر سگ صید شود و قبل از ذبح بمیرد، خوردن صید حرام است. واحدی می‌نویسد: «این قول جمیع مفسرین است، اما این عمر و ضحاک استثناء زده‌اند» (نحوی، بی‌تا، ۹۶/۹).

قول دوم: صید با هر حیوان درنده نیش دار و پرنده چنگار دار که تعلیم داده شده: ایز است. این قول از مالک، ابوحنیفه، شافعی، احمد، ظاهریه نقل شده است. (ابن قدامه، ۱۳۸۸؛ ۳۷۱/۹؛ نحوی، بی‌تا، ۹۶/۹؛ ابن حزم، بی‌تا، ۱۶۹/۶؛ قرطبی، ۱۳۸۴؛ ۶۷/۶)

## امامیه

در فقه شیعه نیز مسأله صید با حیوانات از دیرباز معنوون بوده است و کتب فقهی به بیان شرایط و ضوابط آن پرداخته‌اند. یکی از شرایط بیان شده در این بحث این است که حیوانی که با آن شکار صورت می‌گیرد باید سگ باشد و شکار با سایر حیوانات موجب تذکیه نمی‌گردد. در این حکم ادعای اجماع شده است (الانتصار في انفرادات الإمامية، ۳۹۴؛ غنية النزوع إلى علمي الأصول والفروع، ۳۹۴؛ السرائر الحاوي لتحرير الفتاوى، ۸۲/۳؛ الخلاف، ۵/۶) به هر حال مدرک در این مسأله روایات متعدد هستند (وسائل الشيعة، ۳۳۱/۲۳، باب إباحة ما يصيد الكلب المعلم إذا قتله؛ وسائل الشيعة، ۳۳۹/۲۳، باب لَهُ لَا يَجُوزُ أَكْلُ مَا يَصِيدُهُ حَيَّانٌ آخَرُ غَيْرُ الْكَلْبِ الْمُعَلَّمِ إِذَا قَتَلَهُ إِلَّا أَنْ يُدْرِكَ ذَكَرَهُ يُذَكَّيْهُ) و اختلاف قرائت تأثیری در این مسأله ندارد.



## نتیجه‌گیری

نگرش مشهور فقیهان شیعه به اختلاف قرائت امری کاملاً متفاوت با نگرش علمای عame است. مشهور فقیهان شیعه قائل هستند که قرآن به یک نحو نازل شده است و وحی نازل توسط جبرئیل قرائتی واحد داشته است به خلاف مشهور فقیهان عame که قائل هستند که قرائات مشهوره همگی متواتر بوده و هریک می‌تواند حجت باشد. این اختلاف اصولی در مسائل فقهی نیز اثر خود را نشان داده است. فقیهان شیعه در مواجهه با اختلاف قرائتی که موجب اختلاف معنی می‌شود قائل به تعارض هستند به خلاف فقیهان عame که هر یک از معانی مستفاد از قرائت‌های مختلف را حجت می‌دانند. در فقه عame این اختلاف قرائت در مسائلی مانند مسح رجلین دروضو، نقض وضو به واسطه لمس زن، وطی زوجه در زمان انقطاع دم و قبل از غسل حیض، مکان نماز طوف، وجوب عمره: مع بین زن و عمه یا خاله او در نکاح: زاء صید در حال احرام، وجوب جهاد ابتدایی/ید به وسیله حیوان معلم، موجب اختلاف نظر شده است، ولی در فقه امامیه به برکت وجود روایات متعدد از اهل بیت علیهم السلام در تمام مسائل بیان شده، هیچ تأثیری برای اختلاف قرائات در مسائل فقهی وجود ندارد.



## فهرست منابع

١. ابن ادريس، محمد بن منصور، السرائر الحاوي لتحرير الفتوى، قم: دفتر انتشارات اسلامی، ١٤١٠.
٢. ابن تيمية، احمد بن عبدالحليم، مجموع الفتوى، تحقيق: عبدالرحمن بن محمد بن قاسم، عربستان: مجمع الملك، ١٤١٦ق.
٣. ابن جنی، عثمان، المحتسب في تبیین وجوه شواد القراءات والإیضاح عنها، بی جا، نشر وزارة الاوقاف، ١٤٢٠ق.
٤. ابن جوزی، عبدالرحمن بن علی، زاد المسیر فی علم التفسیر، تحقيق: عبدالرازاق المهدی، بیروت: درالكتب العربي، ١٤٢٢ق.
٥. ابن جوزی، عبدالرحمن بن علی، زاد المسیر، بیروت: دارالكتاب العربي، ١٤٢٢ق.
٦. ابن حزم، محمد على بن احمد، المحلی، بیروت: دارالفکر، بی تا.
٧. ابن حیان، محمد بن یوسف، البحر المحيط فی التفسیر، تحقيق: صدقی محمد جمیل، بیروت: دارالفکر، ١٤٢٠ق.
٨. ابن حیان، محمد بن یوسف، البحر المحيط فی التفسیر، تحقيق: صدقی محمد جمیل، بیروت: دارالفکر، ١٤٢٠ق.
٩. ابن رشد قرطبي، محمد بن احمد، المقدمات الممهدات، تحقيق: محمد حجی، بیروت: دارالغرب الاسلامی، ١٤٠٨ق.
١٠. ابن رشد، محمد بن احمد، بداية المجتهد و نهاية المقتضى، مصر: نشر دارالحدیث، ١٤٢٥ق.
١١. ابن زهره، حمزة بن علی، غنية النزوع إلى علمي الأصول و الفروع، قم: موسسه امام صادق (ع)، ١٤١٧ق.
١٢. ابن طرهونی، محمد بن رزق، التفسير والمفسرون في غرب افريقيا، عربستان: دار ابن الجوزی، ١٤٢٦ق.
١٣. ابن علبدین، محمد امین بن عمر، رد المختار على المدر المختار و حاشیة ابن علبدین، بیروت: دار الفکر، ١٤١٢ق.
١٤. ابن عاشور، محمد الطاهر بن محمد، التحریر و التنویر، تونس: دارالتونسية للنشر، ١٩٨٤م.
١٥. ابن قاصح، علی بن عثمان، سراج القاری المبتدی و تذکار، مصر: مطبعة مصطفی البابی الحلبي، ١٣٧٣ق.



١٦. ابن قدامه، عبدالله بن احمد، المغني، مصر: نشر مكتبة القاهرة، ١٣٨٨ق.
١٧. ابن القصار، على بن عمر، عيون الادلة في مسائل الخلاف بين الفقهاء، رياض: مكتبة الملك فهد، ١٤٢٦ق.
١٨. ابن كثير، اسماعيل بن عمر، تفسير القرآن العظيم، تحقيق: سامي بن محمد، بي جا، دار طيبة للنشر، ١٤٢٠ق.
١٩. ابن مجاهد، احمد بن موسى، السبعة في القراءات، مصر: نشر دارالمعارف، ١٤٠٠ق.
٢٠. ابن هشام، عبدالله بن يوسف، اسئلة واجوبة في اعراب القرآن، تحقيق: محمد نغش، مدینه - عربستان: نشر عمادة البحث العلمي بالجامعة الاسلامية، ١٤٠٣ق.
٢١. اردبلي، احمد بن محمد، زبدة البيان في أحكام القرآن، تهران:المكتبة الجعفرية، بي تا.
٢٢. أزهري، محمد بن احمد، معانى القراءات، عربستان: نشر مركز البحث - جامعه الملک سعود، ١٤١٢ق.
٢٣. اشمونى، احمد بن عبدالكريم، منار الهدى في بيان الوقف والابتدا، تحقيق: شريف ابوالعلا العدوى، بيروت: دارالكتب العلمية، ١٤٢٢ق.
٢٤. انصارى، مرتضى، فرائد الاصول، قم: دفتر انتشارات اسلامى، ١٤١٦ق.
٢٥. بحراني، يوسف بن احمد، الحدائق الناضرة في أحكام العترة الطاهرة، قم: دفتر انتشارات اسلامى، ١٤٠٥ق.
٢٦. بزار، احمد بن عمرو، مسند البزار المنشور، تحقيق: محفوظ الرحمن زين الله، مدینه - عربستان: مكتبة العلوم والحكم، ٢٠٠٩م.
٢٧. بيهقي، ابوبكر، احكام القرآن للشافعى، تحقيق: عبدالغنى عبدالخالق، قاهره: مكتبة الخانجى، ١٤١٤ق.
٢٨. تبريزى، ميرزا جواد، منهاج الصالحين، قم: مجتمع الامام المهدى عليه السلام، ٦، ١٤٢٦ق.
٢٩. جصاص، احمد بن على، احكام القرآن، تحقيق: عبدالسلام محمد، بيروت: نشر دارالكتب العلمية، ١٤١٥ق.
٣٠. حبس، محمد، القراءات المتواترة واثرها، دمشق: دارالفكر، ١٤١٩ق.
٣١. حرماعلى، محمد بن حسن، وسائل الشيعة، قم: موسسه آل البيت عليهم السلام، ١٤٠٩ق.
٣٢. خطيب شربينى، محمد بن احمد، مغنى المحتاج الى معرفة معانى الفاظ، بيروت: نشر دارالكتب العلمية، ١٤١٥ق.



٣٣. خمینی، سید روح الله، تحریر الوسیلة، قم: موسسه مطبوعات دارالعلم، بی‌تا.
٣٤. خوئی، ابوالقاسم، موسوعة الامام الخوئی، قم: موسسة احیاء آثار الامام الخوئی، ۱۴۱۸ق.
٣٥. خوئی، ابوالقاسم، البيان فی تفسیر القرآن، بیروت: دار الزهراء، بی‌تا.
٣٦. خوئی، ابوالقاسم، المعتمد فی شرح المنسک، قم: مدرسه دارالعلم، ۱۴۱۰ق.
٣٧. خوئی، ابوالقاسم، منهاج الصالحين، قم: مدينة العلم، ۱۴۱۰ق.
٣٨. دانی، عثمان بن سعید، التیسیر فی القراءات السبع، بیروت: دارالكتاب العربي، ۱۴۰۴ق.
٣٩. رعينی، محمد بن محمد بن عبدالرحمن، مواهب الجليل فی شرح مختصر خلیل، بیروت:  
دارالفکر، ۱۴۱۲ق.
٤٠. زحلیلی، وهبة بن مصطفی، الفقه الاسلامی وادله، دمشق: دارالفکر، بی‌تا.
٤١. زرقانی، محمد عبد العظیم الزرقانی (المتوفی: ۱۳۶۷ھـ)، مناهل العرفان فی علوم القرآن،  
مطبعة عیسی البابی الحلبی وشركاه، الطبعة الثالثة، بی‌تا.
٤٢. زركشی، محمد بن عبدالله، البرهان فی علوم القرآن، تحقیق: محمد ابوالفضل ابراهیم، البابی،  
داراحیاء العربیة عیسی ۱۳۷۶.
٤٣. زرنگار، مصطفی. (۱۴۰۲). بررسی غنا در تلاوت از منظر قرآن و فقه. مطالعات قرائت قرآن،  
doi: 10.22034/qer.2023.8455. ۱۱(۲۰)، ۱۳۱-۱۵۶.
٤٤. زمخشی، محمود بن عمرو، الكشاف عن حقائق غواصن التزیل، بیروت: دارالكتاب العربي،  
۱۴۰۷ق.
٤٥. سایس، محمدعلی، تفسیر آیات الاحکام، تحقیق: ناجی سویدان، مصر: المکتبة العصریة،  
۲۰۰۲م.
٤٦. السایس، محمدعلی، تفسیر آیات الاحکام، تحقیق: ناجی سویدان، ۲۰۰۲م.
٤٧. سبزواری، محمد باقر، ذخیرة المعاد فی شرح الإرشاد، قم: موسسه آل البيت، ۱۲۴۷ق.
٤٨. سرخسی، محمد بن احمد، المبسوط، بیروت: دارالمعارف، ۱۴۱۴ق.
٤٩. سمرقندی، نصر بن محمد، بحرالعلوم، بی‌نا، بی‌جا، بی‌تا.
٥٠. سیب، خیرالدین، اثر القراءات القرآنية فی اختلاف الاحکام الفقهیة، الجزایر: دارالخلدونیة، ۱۴۲۸ق.
٥١. شریف مرتضی، علی بن حسن، الانتصار فی انفرادات الإمامیة، قم: دفتر انتشارات اسلامی،  
۱۴۱۵ق.



۵۲. شوکانی، محمد بن علی، نیل الاوطار، تحقیق: عصام الدین الصبابطی، مصر: دارالحدیث، ۱۴۱۳ق.
۵۳. شهید ثانی، زین الدین بن علی، مسالك الأفهāم إلى تأكيد شرائع الإسلام، قم: موسسة المعارف الإسلامية، ۱۴۱۳ق.
۵۴. شیبانی، احمد بن حنبل، مسنند احمد بن حنبل، تحقیق: عادل مرشد، بی جا، موسسه الرسالة، ۱۴۲۱ق.
۵۵. صدقوق، محمد بن علی، المقنع، قم: موسسه امام هادی (ع)، ۱۴۱۵ق.
۵۶. صدیق حسن خان، محمد، نیل المرام من تفسیر آیات الاحکام، تحقیق: محمد حسن اسماعیل، بیروت: دارالكتب العلمية، ۲۰۰۳م.
۵۷. طباطبایی یزدی، محمد کاظم، العروة الوثقی (للسید)، بیروت: موسسه الاعلمی، ۱۴۰۹ق.
۵۸. طبری، محمد بن جریر: امع البیان فی تاویل القرآن، تحقیق: احمد محمد شاکر، بی جا، موسسه الرسالة، ۱۴۲۰ق.
۵۹. طوسی، محمد بن حسن، الخلاف، قم: دفتر انتشارات اسلامی، ۱۴۰۷ق.
۶۰. طوسی، محمد بن حسن، المبسوط فی فقه الإمامیة، تهران: المکتبة المترضویة، ۱۳۸۷ق.
۶۱. عسقلانی، احمد بن علی، فتح الباری شرح صحيح البخاری، بیروت: دارالمعرفة، ۱۳۷۹ق.
۶۲. علامه حلی، حسن بن یوسف، تحریر الأحكام الشرعیة علی مذهب الإمامیة، قم: موسسه امام صادق (ع)، ۱۴۲۰ق.
۶۳. علامه حلی، حسن بن یوسف، تذكرة الفقهاء، قم: موسسه آل البيت (ع)، ۱۳۸۸ق.
۶۴. علامه حلی، حسن بن یوسف، منتهی المطلب فی تحقیق المذهب، مشهد: مجمع البحوث الإسلامية، ۱۴۱۲ق.
۶۵. غضنفری، علی، اردستانی، فاطمه، & قربان خانی، زهرا. (۱۴۰۲). بررسی اختلافات تفسیری فرقین درباره آیات تشریعی حوزه نکاح. مطالعات تفسیر تطبیقی، ۸(۲)، -. doi: 10.22034/csq.2023.190666
۶۶. فارسی، حسن بن احمد، الحجۃ للقراء السبعه، تحقیق: بدرالدین قهوجی، دمشق/بیروت: دارالمامون، ۱۴۱۳ق.
۶۷. فاضل لنکرانی، محمد، تفصیل الشریعة فی شرح تحریر الوسیلة - أحكام التخلی، قم: دفتر انتشارات اسلامی، ۱۴۰۳ق.

٦٨. فاضل لنكرانی، محمد، كتاب الطهارة (تقريرات، للإمام الخميني)، تهران: موسسه تنظيم ونشر آثار امام، ١٤٢٢ق.

٦٩. فاضل هندي، محمد بن حسن، كشف اللثام والإبهام عن قواعد الأحكام، قم: دفتر انتشارات إسلامي، ١٤١٦ق.

٧٠. فخر رازى، محمد بن عمر، مفاتيح الغيب، بيروت: دار احياء التراث العربى، ١٤٢٠ق.

٧١. فراء، يحيى بن زياد، معانى القرآن، تحقيق: احمد يوسف، مصر: دارالمصرية للتأليف، بي تا.

٧٢. قادرى سى، عبدالرازق بن حمودة، اثر القراءات القرآنية فى الصناعة المعجمية تاج العروس: امعة حلوان، ١٤٣١ق.

٧٣. قاضى، عبدالفتاح بن عبد الغنى، البدور الزاهرة فى القراءات العشر المتواترة، بيروت: دارالكتاب، بي تا.

٧٤. قاضى عبدالوهاب، الاشراف على نكت مسائل الخلاف، حبيب بن طاهر، بي جا، دار ابن جزم، ١٤٢٠ق.

٧٥. كاسانى، ابوبكر بن مسعود، بدائع الصنائع، دار الكتب العلمية، بي جا، ١٤٠٦ق.

٧٦. الكيا الهراسى، على بن محمد، احكام القرآن، تحقيق: موسى محمد، بيروت: دارالكتب العلمية، ١٤٠٥ق.

٧٧. مجلسى، محمد بن باقر، مرآة العقول في شرح أخبار آل الرسول، تهران: دار الكتب الاسلامية، ١٤٠٤ق.

٧٨. مجموعة من المؤلفين، الموسوعة الفقهية الكويتية، الكويت: درالسلسل، ١٤٠٤ - ١٤٢٧ق.

٧٩. محقق ثانى عاملى، على بن حسين: امع المقاصد في شرح القواعد قم: موسسه آآل البيت للبيت، ١٤١٤ق.

٨٠. محقق حلی: عفر بن حسن، المختصر النافع في فقه الإمامية، قم: موسسه المطبوعات الدينية، ١٤١٨ق.

٨١. محقق حلی: عفر بن حسن، شرائع الإسلام في مسائل الحلال والحرام، قم: موسسه اسماعيليون، ١٤٠٨ق.

٨٢. محمد الحبشي، القراءات المتواترة و اثرها فى الرسم القرآنى و الاحكام الشرعية، دمشق: دارالفکر ، ١٤١٩ق.



٨٣. محمد سالم محسین، محمد، القراءات و اثرها فى علوم العربية، قاهرة، مكتبة الكليات الازهرية، ١٤٠٤ق.

٨٤. معرفت، محمد هادی، علوم قرآنی، قم: موسسه فرهنگی انتشاراتی التمهید، ١٣٨١ش.

٨٥. مکارم شیرازی، ناصر، انوار الفقاہه، قم: مدرسة الامام على بن ابی طالب ؑ، ١٤٢٥ق.

٨٦. موسوی عاملی، محمد بن على، مدارك الأحكام في شرح عبادات شرائع الإسلام، بيروت: موسسه آل البيت ؑ، ١٤١١ق.

٨٧. مومن قمی، محمد، کلمات سدیدة في مسائل جديدة، قم: دفتر انتشارات اسلامی، ١٤١٥ق.

٨٨. نجفی، محمدحسن: واھر الکلام في شرح شرائع الإسلام، بيروت: داراحیاء التراث، ١٤٠٤ق.

٨٩. نجفی، روح الله. (١٤٠١). نقل به معنا؛ کلید فهم اختلاف مصاحف صحابه. مطالعات قرائت قرآن، ١٠، (١٩) ٣٣-٩. doi: 10.22034/qer.2023.7582

٩٠. نووی، یحیی بن شرف، المنهاج شرح صحيح مسلم، بيروت: دار احیاء التراث، ١٣٩٢ق.

٩١. نووی، یحیی بن شرف، المجموع شرح المذهب، بی جا، نشر دارالفکر، بی تا.

٩٢. نیسابوری، احمد بن الحسین، المبسوط فی القراءات العشر، تحقيق: سبیع حمزہ، دمشق، مجتمع اللغة العربية، ١٩٨١م.

٩٣. الواسطی، ابومحمد، الكنز فی القراءات العشر، تحقيق: خالد المشهدانی، قاهره، مكتبة الثقافة الدينية، ١٤٢٥ق



## References

1. Al-Kiya al-Harasi, Ali Bin Mohammad, *Ahkam al-Quran (The Rules of the Quran)*, Researched by Musa Mohammad, Beirut: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1405 AH (1985 CE).
2. Allameh Hilli, Hassan Bin Yusuf, *Muntaha al-Matlab fi Tahqiq al-Madhab (The Ultimate Goal in Understanding the Madhab)*, Mashhad: Islamic Research Assembly, 1412 AH (1991 CE).
3. Allameh Hilli, Hassan Bin Yusuf, *Tadhkirat al-Fuqaha (Reminder of the Jurists)*, Qom: Al al-Bayt Institute, 1388 AH (1968 CE).
4. Allameh Hilli, Hassan Bin Yusuf, *Tahrir al-Ahkam al-Shari'iyah 'ala Madhab al-Imamiyah (Editing the Legal Rulings on the Madhab of Imamiyah)*, Qom: Imam Sadiq Institute, 1420 AH (1999 CE).
5. Al-Wasiti, Abu Mohammad, *Al-Kanz fi al-Qira'at al-Ashr (The Treasure in the Ten Readings)*, Researched by Khalid al-Mashhadani, Cairo: Maktabat al-Thaqafah al-Diniyah, 1425 AH (2004 CE).
6. Ansari, Morteza, *Fara'id al-Usul (The Superior Principles)*, Qom: Daftar Intisharat-e Islami, 1416 AH (1995 CE).
7. Ardabili, Ahmad Bin Mohammad, *Zobdat al-Bayan fi Ahkam al-Quran (Essence of Statements on the Rulings of the Quran)*, Tehran: Al-Maktabah al-Jafariyyah, n.d.
8. Askalani, Ahmad Bin Ali, *Fath al-Bari Sharh Sahih al-Bukhari (The Opening of the Creator in the Explanation of Sahih al-Bukhari)*, Beirut: Dar al-Ma'rifah, 1379 AH (1959 CE).
9. Azhari, Mohammad Bin Ahmad, *Ma'ani al-Qira'at (Meanings of the Quranic Readings)*, Saudi Arabia: Nashr Markaz al-Buhuth - Jamiah al-Malik Saud, 1412 AH (1992 CE).
10. Baharani, Yousef Bin Ahmad, *Al-Hada'iq al-Nazirah fi Ahkam al-Atarah al-Tahira (The Beautiful Gardens in the Rulings of the Pure Household)*, Qom: Daftar Intisharat-e Islami, 1405 AH (1984 CE).
11. Bayhaqi, Abu Bakr, *Ahkam al-Quran li al-Shafi'i (Rulings of the Quran for al-Shafi'i)*, Edited by Abdul Ghani Abdul Khaliq, Cairo: Maktabah al-Khanji, 1414 AH (1993 CE).
12. Bazzar, Ahmad Bin Amru, *Musnad al-Bazzar al-Manshur (The Published Musnad of al-Bazzar)*, Edited by Mahfouz al-Rahman Zain Allah, Medina, Saudi Arabia: Maktabah al-Ilmiyyah wa al-Hikam, 2009 CE.
13. Dani, Osman Bin Saeed, *Al-Taysir fi al-Qira'at al-Sab'ah (Facilitation in the Seven Readings)*, Beirut: Dar al-Kutub al-Arabi, 1404 AH (1983 CE).





14. Fadil Hindi, Mohammad Bin Hassan, *Kashf al-Litham wa al-Ibtihām 'an Qawaid al-Ahkam (The Unveiling and The Evidence of the Rules of Jurisprudence)*, Qom: Islamic Publications Office, 1416 AH (1995 CE).
15. Fadl Lankarani, Mohammad, *Kitab al-Taharah (Expositions, by Imam Khomeini)*, Tehran: Organization for the Publication and Dissemination of Imam's Works, 1422 AH (2001 CE).
16. Fadl Lankarani, Mohammad, *Tafsir al-Shariah fi Sharh Tahdhib al-Wasilah - Ahkam al-Takhalli (Explanation of the Sharia in the Explanation of Refinement of the Means - Rules of Renunciation)*, Qom: Islamic Publications Office, 1403 AH (1983 CE).
17. Fakhr Razi, Mohammad Bin Umar, *Mafatih al-Ghayb (The Keys to the Unseen)*, Beirut: Dar Ihya al-Turath al-Arabi, 1420 AH (1999 CE).
18. Farraa, Yahya Bin Ziyad, *Ma'anī al-Qurān (The Meanings of the Quran)*, Researched by Ahmad Yusuf, Egypt: Dar al-Masriah li'l-Taleef, n.d.
19. Farsi, Hassan Bin Ahmad, *Al-Hujjah lil-Qura al-Sab'ah (The Argument for the Seven Readers)*, Researched by Badr al-Din Qahaji, Damascus/Beirut: Dar al-Mamon, 1413 AH (1992 CE).
20. Group of Authors, *Al-Mawsu'ah al-Fiqhiyah al-Kuwaitiyah (The Kuwaiti Jurisprudential Encyclopedia)*, Kuwait: Dar al-Salasil, 1404 AH - 1427 AH (1983 CE - 2007 CE).
21. gazanfari, A., Ardestani, F., & ghorbankhani, Z. (2023). Examining the interpretive differences of the two parties regarding the legislative verses of the field of marriage. Comparative Studies of Quran, 8(2), -. doi: 10.22034/csq.2023.190666
22. Har'ami, Mohammad, *Al-Qira'at al-Mutawatirah wa Atharah (The Consecutive Readings and Their Impact)*, Damascus: Dar al-Fikr, 1419 AH (1998 CE).
23. Hur Ameli, Mohammad Bin Hassan, *Wasa'il al-Shia (The Means of the Shia)*, Qom: Mo'asseseh Al al-Bayt, 1409 AH (1989 CE).
24. Ibn Abidin, Mohammad Amin Bin Umar, *Radd al-Muhtar ala al-Dur al-Mukhtar wa Hashiya Ibn Abidin (Response to the Chosen One and the Gloss on the Son of Abidin)*, Beirut: Dar al-Fikr, 1412 AH (1991 CE).
25. Ibn Adris, Mohammad Bin Mansur, *Al-Sarair al-Hawi li Tahrir al-Fatawa (Hidden Treasures in the Compiling of Verdicts)*, Qom: Daftar-e Entesharat-e Eslami, 1410 AH (1990 CE).
26. Ibn al-Qasir, Ali Bin Umar, *Uyun al-Adillah fi Masa'il al-Khilaf bayna al-Fuqaha (Sources of Evidence in the Issues of Disagreement Among Jurists)*, Riyadh: Maktabat al-Malik Fahd, 1426 AH (2005 CE).
27. Ibn Ashmuni, Ahmad Bin Abd al-Karim, *Manar al-Huda fi Bayan al-Waqf wa al-Ibtida (The Lighthouse of Guidance in Explaining the Stop and Start in Quranic Verses)*, Edited by Sharif Abu al-Ala al-Adawi, Beirut: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1422 AH (2001 CE).





28. Ibn Ashur, Mohammad al-Tahir Bin Mohammad, *Al-Tahrir wa al-Tanwir (The Elaboration and Clarification)*, Tunisia: Dar al-Tunisiyyah lil-Nashr, 1984 CE.
29. Ibn Hayyan, Mohammad Bin Yusuf, *Al-Bahr al-Muhit fi Tafsir (The Vast Sea in Interpretation)*, Researched by Sadiqi Mohammad Jameel, Beirut: Dar al-Fikr, 1420 AH (1999 CE).
30. Ibn Hayyan, Mohammad Bin Yusuf, *Al-Bahr al-Muhit fi Tafsir (The Vast Sea in Interpretation)*, Researched by Sadiqi Mohammad Jameel, Beirut: Dar al-Fikr, 1420 AH (1999 CE).
31. Ibn Hazm, Mohammad Ali Bin Ahmad, *Al-Muhalla*, Beirut: Dar al-Fikr, n.d.
32. Ibn Hisham, Abdullah Bin Yusuf, *As'ilah wa Ajwiba fi I'rab al-Quran (Questions and Answers about the Arabic Grammar of the Quran)*, Edited by Mohammad Naghash, Medina, Saudi Arabia: Nashr 'Imadat al-Buhuth al-'Ilmiyyah bi al-Jami'ah al-Islamiyyah, 1403 AH (1983 CE).
33. Ibn Jawzi, Abdul Rahman Bin Ali, *Zad al-Masir (Provision of the Journey)*, Beirut: Dar al-Kutub al-Arabi, 1422 AH (2001 CE).
34. Ibn Jawzi, Abdul Rahman Bin Ali, *Zad al-Masir fi Ilm al-Tafsir (Provision of the Journey in the Science of Interpretation)*, Researched by Abdul Razzaq al-Mahdi, Beirut: Dar al-Kutub al-Arabi, 1422 AH (2001 CE).
35. Ibn Jinni, Osman, *Al-Muhtasib fi Tabyin Wajh Shaw'aiz al-Qira'at wa al-Izah Anha (The Examiner in Explaining the Peculiar Aspects of Recitations and Clarification Thereof)*, No place, Published by the Ministry of Awqaf, 1420 AH (1999 CE).
36. Ibn Kathir, Ismail Bin Umar, *Tafsir al-Quran al-Azim (Exegesis of the Great Quran)*, Researched by Sami Bin Mohammad, No place, Dar Tayyibah lil-Nashr, 1420 AH (1999 CE).
37. Ibn Mujahid, Ahmad Bin Musa, *Al-Sab'ah fi al-Qira'at (The Seven in the Recitations)*, Egypt: Nashr Dar al-Ma'arif, 1400 AH (1980 CE).
38. Ibn Qasih, Ali Bin Osman, *Siraj al-Qari al-Mubtadi wa Tadhkar (The Lamp of the Beginner Reader and the Reminder)*, Egypt: Matba'at Mustafa al-Babi al-Halabi, 1373 AH (1953 CE).
39. Ibn Qudamah, Abdullah Bin Ahmad, *Al-Mughni (The Enricher)*, Egypt: Nashr Maktabat al-Qahira, 1388 AH (1968 CE).
40. Ibn Rushd al-Qurtubi, Mohammad Bin Ahmad, *Al-Muqaddimat al-Mumahhidat (Introductory Foundations)*, Researched by Mohammad Haji, Beirut: Dar al-Gharb al-Islami, 1408 AH (1988 CE).
41. Ibn Rushd, Mohammad Bin Ahmad, *Bidayat al-Mujtahid wa Nihayat al-Muqtasid (The Beginning of the Interpreter and the End of the Moderate)*, Egypt: Nashr Dar al-Hadith, 1425 AH (2004 CE).



42. Ibn Tarhuni, Mohammad Bin Razq, *Tafsir wa al-Mufassirun fi Gharb Afriqa (Exegesis and Commentators in West Africa)*, Saudi Arabia: Dar Ibn al-Jawzi, 1426 AH (2005 CE).
43. Ibn Taymiyyah, Ahmad Bin Abdul Haleem, *Majmu' al-Fatawa (Collection of Verdicts)*, Researched by Abdul Rahman Bin Mohammad Bin Qasim, Saudi Arabia: Majma' al-Malik, 1416 AH (1996 CE).
44. Ibn Zahrah, Hamzah Bin Ali, *Ghunya al-Nuzul ila Ilmi al-Usul wa al-Furu' (Desire for Knowledge in the Principles and Branches of Jurisprudence)*, Qom: Imam Sadiq (AS) Institute, 1417 AH (1996 CE).
45. Jassas, Ahmad Bin Ali, *Ahkam al-Quran (Rulings of the Quran)*, Edited by Abdul Salam Mohammad, Beirut: Nashr Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1415 AH (1994 CE).
46. Kasani, Abu Bakr Bin Mas'ud, *Bada'i al-Sana'i (The Beginning of Crafts)*, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, n.d.
47. Khatib Shirbini, Mohammad Bin Ahmad, *Mughni al-Muhtaj ila Ma'refat Ma'an al-Fadh (The Resourceful Guide to Understanding the Meanings of Words)*, Beirut: Nashr Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 1415 AH (1994 CE).
48. Khoei, Abu al-Qasim, *Al-Bayan fi Tafsir al-Quran (Exposition in the Interpretation of the Quran)*, Beirut: Dar al-Zahra 'Alaiha al-Salam, n.d.
49. Khoei, Abu al-Qasim, *Al-Mu'tamad fi Sharh al-Manasik (Reliable Explanation of Rituals)*, Qom: Madreseh Dar al-Ilm, 1410 AH (1989 CE).
50. Khoei, Abu al-Qasim, *Manhaj al-Salihin (The Methodology of the Righteous)*, Qom: Madinat al-Ilm, 1410 AH (1989 CE).
51. Khoei, Abu al-Qasim, *Mawsu'ah al-Imam al-Khoei (Encyclopedia of Imam al-Khoei)*, Qom: Mo'asseseh Ihya Athar al-Imam al-Khoei, 1418 AH (1997 CE).
52. Khomeini, Sayyid Ruhollah, *Tahrir al-Wasilah (Editing of Al-Wasilah)*, Qom: Mo'asseseh Matbuat Dar al-Ilm, n.d.
53. Ma'refat, Mohammad Hadi, *'Ulum Qur'ani (Quranic Sciences)*, Qom: Institute of Cultural Publications, 1381 SH (2002 CE).
54. Majlisi, Mohammad Bin Baqir, *Mir'at al-'Uqul fi Sharh Akhbar Aal al-Rasul (The Mirror of Minds in Explaining the Traditions of the Progeny of the Messenger)*, Tehran: Dar al-Kutub al-Islamiyah, 1404 AH (1983 CE).
55. Makarem Shirazi, Naser, *Anwar al-Faqahah (The Lights of Jurisprudence)*, Qom: Imam Ali Bin Abi Talib School, 1425 AH (2004 CE).
56. Mohammad al-Habash, *Al-Qira'at al-Mutawatirah wa Atharuha fi al-Rasm al-Qur'ani wa al-Ahkam al-Shariyah (The Mutawatir Readings and their Impact on Quranic Script and Legal Rulings)*, Damascus: Dar al-Fikr, 1419 AH (1999 CE).
57. Mohammad Salim Muhsin, *Al-Qira'at wa Atharuha fi Ulum al-Arabiyyah (The Readings and their Impact on Arabic Sciences)*, Cairo: Maktabat al-Kuliyyat al-Azhariyah, 1404 AH (1984 CE).



58. Momen Qomi, Mohammad, *Kalimat Sadi'dah fi Masa'il Jadidah (Solid Words on New Issues)*, Qom: Islamic Publications Office, 1415 AH (1994 CE).
59. Mousavi Ameli, Mohammad Bin Ali, *Madaarik al-Ahkam fi Sharh 'Ibadat Shara'i' al-Islam (The Levels of Rulings in Explaining the Rituals of Islamic Laws)*, Beirut: Al al-Bayt Institute, 1411 AH (1991 CE).
60. Muhaqqiq Hilli, Ja'far Bin Hassan, *Al-Mukhtasar al-Nafi fi Fiqh al-Imamiyah (The Beneficial Summary in the Jurisprudence of the Imamiyah)*, Qom: Institute of Religious Publications, 1418 AH (1997 CE).
61. Muhaqqiq Hilli, Ja'far Bin Hassan, *Shara'i' al-Islam fi Masa'il al-Halal wa al-Haram (The Islamic Laws in the Matters of Permissible and Prohibited)*, Qom: Isma'iliyun Institute, 1408 AH (1987 CE).
62. Muhaqqiq Thani Amili, Ali Bin Hussain, *Jami' al-Maqasid fi Sharh al-Qawa'id (The Compilation of Purposes in Explaining Principles)*, Qom: Institute of Al al-Bayt, 1414 AH (1993 CE).
63. Najafi, Mohammad Hassan, *Jawahir al-Kalam fi Sharh Shara'i' al-Islam (The Jewels of Speech in Explaining Islamic Laws)*, Beirut: Dar Ihya al-Turath, 1404 AH (1984 CE).
64. Najafi, R. (2023). Meaning-based Quotation; The Key to Understanding the Differences in Companions' Masahif. 5- QERA'T, 10(19), 9-33. doi: 10.22034/qer.2023.7582
65. Nawawi, Yahya Bin Sharaf, *Al-Majmu' Sharh al-Muhadhab (The Comprehensive in Explaining the Muhadhab)*, No Place: Dar al-Fikr, n.d.
66. Nawawi, Yahya Bin Sharaf, *Al-Minhaj Sharh Sahih Muslim (The Path in Explaining Sahih Muslim)*, Beirut: Dar Ihya al-Turath, 1392 AH (1972 CE).
67. Nisaburi, Ahmad Bin al-Hussein, *Al-Mabsut fi al-Qira'at al-Ashr (The Expanded in the Ten Readings)*, Researched by Sabeeh Hamzah, Damascus: Majma' al-Lughah al-Arabiyyah, 1981 CE.
68. Qadi Abdul Wahhab, *Al-Ashraf 'Ala Nukat Masa'il al-Khilaf (The Nobility Concerning Points of Disagreement in Issues)*, Habib Bin Tahir, No Place: Dar Ibn Juzam, 1420 AH (1999 CE).
69. Qadi, Abdul Fattah Bin Abdul Ghani, *Al-Budur al-Zahirah fi al-Qira'at al-Ashr al-Mutawatirah (The Manifest Moons in the Ten Recitations)*, Beirut: Dar al-Kitab, n.d.
70. Qadusi, Abdul Razzaq Bin Hamoodah, *Athar al-Qira'at al-Qur'aniyah fi al-Sinaiyah al-Mujamiah Taj al-Urus (The Impact of Quranic Readings in Lexicography: The Crown of the Bride)*, Helwan University, 1431 AH (2010 CE).



71. Raeeni, Mohammad Bin Mohammad Bin Abdulrahman, *Mawāhib al-Jalīl fī Sharḥ Mukhtaṣar Khalīl* (*The Generous Gifts in the Explanation of Khalīl's Summary*), Beirut: Dar al-Fikr, 1412 AH (1991 CE).
72. Sabzawari, Mohammad Baqir, *Dhakhirat al-Ma'ad fī Sharḥ al-Irsahad* (*Treasure of Return in Explanation of Guidance*), Qom: Institute of Al al-Bayt, 1247 AH (1831 CE).
73. Sadiq Hassan Khan, Mohammad, *Nayl al-Maram min Tafsīr Ayat al-Ahkam*, Researched by Mohammad Hassan Ismail, Beirut: Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, 2003 CE.
74. Saduq, Mohammad Bin Ali, *Al-Mughnī* (*The Sufficing*), Qom: Imam Hadi Institute, 1415 AH (1995 CE).
75. Samarkandi, Nasr Bin Mohammad, *Bahr al-Ulum*, N.p., n.p, n.d.
76. Sarakhsī, Mohammad Bin Ahmad, *Al-Mabsut*, Beirut: Dar al-Ma'arif, 1414 AH (1994 CE).
77. Sayis, Mohammad Ali, *Tafsīr Ayat al-Ahkam* (*Interpretation of Verses of Judgments*), Edited by Naji Sowidan, Egypt: Al-Maktaba Al-Asriyah, 2002 CE.
78. Sayis, Mohammad Ali, *Tafsīr Ayat al-Ahkam* (*Interpretation of Verses of Judgments*), Edited by Naji Sowidan, 2002 CE.
79. Shahid Thani, Zain al-Din Bin Ali, *Masalik al-Afham ilā Tanqīh Sharī'a al-Islām* (*Pathways of Understanding in Clarifying Islamic Laws*), Qom: Institute of Islamic Knowledge, 1413 AH (1992 CE).
80. Sharif Mortaza, Ali Bin Hassan, *Al-Intisar fī Unfuradat al-Imamiyah* (*Victory in the Singularities of Imamiyyah*), Qom: Islamic Publications Office, 1415 AH (1994 CE).
81. Shawkani, Mohammad Bin Ali, *Nayl al-Awtar*, Researched by Isam al-Din al-Sababi, Egypt: Dar al-Hadith, 1413 AH (1993 CE).
82. Shaybani, Ahmad Bin Hanbal, *Musnad Ahmad Bin Hanbal*, Researched by Adil Murshid, No Place, Institute of the Message, 1421 AH (2000 CE).
83. Sib, Khairuddin, *Athar al-Qira'at al-Qur'āniyah fi Ikhtilaf al-Ahkam al-Fiqhiyah* (*The Effect of Quranic Recitations on the Differences in Jurisprudential Rulings*), Algeria: Dar al-Khaldooniyyah, 1428 AH (2007 CE).
84. Tabari, Mohammad Bin Jarir, *Jamī' al-Bayan fī Tawil al-Qurān* (*The Comprehensive Presentation on the Interpretation of the Quran*), Researched by Ahmad Mohammad Shakir, No Place, Institute of the Message, 1420 AH (1999 CE).
85. Tabatabai Yazdi, Mohammad Kazem, *Al-'Urwah al-Wuthqa* (*by al-Sayyid*), Beirut: Foundation for Knowledge, 1409 AH (1988 CE).
86. Tabrizi, Mirza Javad, *Manhaj al-Salihin* (*The Path of the Righteous*), Qom: Majma al-Imam al-Mahdi, 1426 AH (2005 CE).





87. Tusi, Mohammad Bin Hassan, *Al-Khilaf*, Qom: Islamic Publications Office, 1407 AH (1987 CE).
88. Tusi, Mohammad Bin Hassan, *Al-Mabsut fi Fiqh al-Imamiyah (The Expanded Explanation of Imami Law)*, Tehran: Al-Murtadawi Library, 1387 AH (1967 CE).
89. Zohaili, Wahbah Bin Mustafa, *Al-Fiqh al-Islami wa Adillatuh (Islamic Jurisprudence and its Evidence)*, Damascus: Dar al-Fikr, n.d.
90. Zamakhshari, Mahmoud Bin Amr, *Al-Kashaf 'an Haqaiq Ghawamid al-Tanzil (The Discovery of the Truths of the Mysteries of Revelation)*, Beirut: Dar al-Kitab al-Arabi, 1407 AH (1986 CE).
91. Zarkashi, Mohammad Bin Abdullah, *Al-Burhan fi Ulum al-Quran (The Proof in the Sciences of the Quran)*, Edited by Mohammad Abul Fadl Ibrahim al-Babi, Dar Ihya al-Arabiyyah, 1376 AH (1956 CE).
92. Zarqani, Mohammad Abdul Azim al-Zurqani (Died: 1367 AH), *Manahil al-Irfan fi Ulum al-Quran (Fountains of Knowledge in the Sciences of the Quran)*, Issa al-Babi al-Halabi Press, 3<sup>rd</sup> Edition, n.d.
93. Zarnegar, M. (2023). Analysis of Ghina in the Recitation (Qira'at) of the Quran from the Perspective of the Quran and Islamic Jurisprudence. 5- QERA'T, 11(20), 131-156. doi: 10.22034/qer.2023.8455.

